



Cinéma maison
Contes d'hier à la sauce contemporaine

page D2



Santé

Julie Boulet a logé des médecins de son comté

page D5

Bonne moyenne!

Samedi dernier, l'équipe des arts avait fait ses prédictions en vue du 26e gala de l'ADISQ de dimanche. En ce sur-lendemain de veille, par peur de se faire reprocher leur silence par Guy A. Lepage, les trois journalistes font un retour sur l'efficacité intuitive de leurs auriculaires, parlent de leurs surprises et de leurs déceptions. Gardez votre tête penchée: ils ne vous lanceront aucun trophée.



Steve Bergeron

steve.bergeron@latribune.qc.ca
SHERBROOKE

Le monsieur, il s'est pas mal trompé. Le monsieur, il va devoir mieux écouter la prochaine fois. Trois prédictions et demie de correctes (il paraît que je n'ai pas été assez clair sur la quatrième que je réclame), c'est pas fort. Que voulez-vous? Je n'écoute pas assez Andrée Watters, ni Nicola Ciccone, ni les Cowboys fringants, et trop Taïma, Ariane Moffatt et Martin Léon. Je suis bien heureux d'avoir vu juste pour Ben Charest, mais tellement déçu que Dumas n'ait pas gagné pour l'album rock de l'année.

Petite parenthèse toutefois. Ça me désole un peu de voir l'ampleur prise par l'affaire du trophée volant de Richard Desjardins. Parce que personne ne parle des radios commerciales qui ont décidé de ne faire jouer que 86 des 1700 chansons enregistrées cette année, comme l'a rapporté Guy A. hier. Il est là, le vrai scandale. Courez le bon lièvre, s'il vous plaît.

Quant au monsieur, il regarde avec frayeur la pile de disques à écouter qu'apportent inévitablement novembre et le temps des Fêtes. Mais si je veux faire mieux en 2005... Bon, c'est lequel le premier sur le dessus? Éric Lapointe? Non! Maman! Viens me chercher!



Laura Martin

laura.martin@latribune.qc.ca
SHERBROOKE

Depuis dimanche soir, je fais des pellicules. Au début, je me demandais si c'était nerveux ou encore alimentaire. Avais-je une carence en vitamine B12?

J'ai tout fait: me passer l'aspirateur dans la tignasse, me laver avec un shampoing vert, rien n'a fait effet.

Finalement, je me suis résolue à consulter un spécialiste des questions capillaires. C'est lui qui m'a fait réaliser que ma tête s'égrenait en pellicules blanches depuis que Daniel Boucher, qui accuse le vent de souffler les siennes, avait perdu son trophée. Le choc, tellement fort, avait mis le chaos dans mon système pileux.

Selon moi, cette année, Daniel Boucher a fait dans l'originalité, la recherche et le détail ce qu'Andrée Watters a fait dans le conformisme sympathique. J'imaginais que l'inventivité et l'expérimentation musicale étaient des critères dans l'octroi du prix du meilleur album rock. Je m'étais mal informée.

À cause de ça, à cause d'une talentueuse brunette qui rocke pour les ados, je n'ai pas pu aller chercher cette sixième prédiction juste qui m'aurait distancé de mes deux rivaux.

Si j'avais écouté mon cœur plutôt que mon pif, j'aurais aussi deviné que Richard Desjardins serait nommé auteur ou compositeur de l'année et Ben Charest, la révélation. Je suis loin d'en être malheureuse.

Les meilleurs ont gagné.



David Bombardier

david.bombardier@latribune.qc.ca
SHERBROOKE

À l'université, j'aurais eu le moral dans les talons pendant cinquante douze heures après avoir obtenu 55,6 pour cent à un examen. Mais dans ce cas-ci, je m'en réjouis. Parce que cinq bonnes prédictions sur neuf, ce n'est pas la note de passage, c'est vrai. Mais c'est plus que la moitié. Et ce n'est pas pour tourner le fer sept fois dans la plaie, mais 5 sur 9, c'est aussi plus que le résultat obtenu par mon collègue barbu qui, lui, fait vraiment partie de l'équipe des arts...

Ce que je retiens de l'exercice? Que j'aurais dû écouter mon cœur plutôt que mon petit doigt dans la catégorie du groupe de l'année. Car comme je le disais samedi, si j'avais prédit une victoire de Polémil Bazar dans cette catégorie, c'était tout simplement pour ne pas m'obstiner avec mon petit doigt. Avoir su! Parce que mon petit doigt n'avait même pas été capable de me justifier son choix, alors aujourd'hui, j'ai l'air fin...

Pour être bien honnête, je ne connais de Polémil Bazar que le nom. Jamais entendu un refrain de ce groupe. Prochaine fois que mon petit doigt me mettra de la pression, je lui montrerai mon majeur. Et je sortirai mon trente sous, qui m'a si bien servi dans ma prédiction de révélation de l'année.

À part ça, j'étais complètement dans le champ pour ce qui est de la chanson populaire de l'année. Parce que je n'écoute ni la radio énérgique, ni CITE Rock-Matante. Difficile de prédire un Félix à la chanson *J'aime tout court* de Nicola Ciccone quand on ne se souvient pas de l'avoir entendue. Mais n'allez pas croire que je changerai mes habitudes radiophoniques d'ici le prochain gala de l'ADISQ, juste pour pouvoir battre ma collègue Laura au jeu des prédictions plutôt que d'arriver ex aequo comme cette année. Je ferai plutôt des pratiques générales de lancer du trente sous; c'est mieux, pour moi comme pour tous ceux qui m'entourent.

Échos de tapis rouge



Les artisans de la comédie musicale *Don Juan* ont goûté au plaisir de remporter un Félix dimanche soir, celui du meilleur spectacle de l'année.

Presse Canadienne

Laura Martin
SHERBROOKE

À la sortie des limos ou devant les rideaux, les artistes sherbrookoïses ont fait les beaux au 26e gala de l'ADISQ, dimanche soir. Nouvelles fraîches et brin de jasette avec trois d'entre eux.

Battre Garou sur son terrain

Après avoir été vu en auditions par Bruno Pelletier pour son projet d'opéra *Dracula* la semaine dernière, Dany Laliberté s'appête à partir en tournée dans l'Est du Québec avec Geneviève Charest et René Lajoie, deux collègues de *Don Juan*. Le spectacle s'appelle *Quatre*, même s'il sont trois, et est mis en scène

par Joël Legendre. Chacun y présentera des chansons originales et des coups de cœur.

Mais pour l'heure, le grand brun n'a aucun album sur les tablettes. Ni de spectacle solo dans le sac à dos. Il a tout de même eu droit à sa part du gâteau dimanche. La troupe de la comédie musicale *Don Juan*, dont il fait partie en tant que doublure, a eu le dessus dans la catégorie

du meilleur spectacle interprète.

De façon indirecte, le remplaçant de Mario Pelchat dans la peau de Don Carlos, a donc battu son compatriote Garou. «Ouais, mais Garou est souvent en Europe. On l'a moins vu ici. C'est quand même agréable de passer devant quelqu'un de cette trempe.»

Ayant magasiné son costume de soirée chez Simons à Sherbrooke, le chanteur avait espéré gagner ce prix, seulement pour que soit coulée dans le métal l'histoire de cette deuxième famille qui a chanté devant 300 000 personnes en tout.

Mains vides, cœur plein

Pour sa deuxième présence à la grand-messe de la musique québécoise, Vincent Vallières portait un jean, un veston de ve-

Voir **Tapis rouge** en page D2

LA MAISON DU CINÉMA
www.lamaisonducinema.com

COMMENT CONQUERRAIT L'AMÉRIQUE EN UNE NUIT (v.o. f.) (G) DE DANY LAFERRIERE AVEC MICHEL, MPAMBARA
1h15 - 3h20 - 6h55 - 9h15

CLEAN (v.o. anglaise, s.-t. français) (G) NICK NOLTE
12h55 - 3h25 - 7h00 - 9h20

DÉCADENCE (v. française) (13-VOL) DANNY GLOVER
1h00 - 3h35 - 7h10 - 9h30

RAGE MEURTRIÈRE (v. française) (13-HOR) SARAH M. GELLAR
1h10 - 3h30 - 7h10 - 9h30

ESQUADRE AMÉRICAINE POLICE DU MONDE (v. f.) (13-VOL LV)
1h05 - 3h45 - 7h05 - 9h25

LES CHORISTES (v.o. f.) (G) GÉRARD JUGNOT
1h00 - 3h35 - 7h00 - 9h15

SI ON DANSAIT? (v. française) (G) R. GERE / J. LOPEZ
12h50 - 3h25 - 7h00 - 9h25

GANG DE REQUINS (v. f.) (G) FILM D'ANIMATION
1h15 - 3h20 - 6h55 - 9h15

LES AIMANTS (v.o. f.) (G) DE YVES P. PELLETIER
1h20 - 3h40 - 7h05 - 9h20

ELLES ÉTAIENT CINQ (v.o. française) (13+) 1h20 - 7h05

AFFREUX NOËL (v. française) (G) BEN AFFLECK
3h50 - 9h25

LA LUNE VIENDRA D'ELLE MÊME (v.o. française) (GDJE) FRANCE CASTEL 1h05 - 6h55

L'OUBLI (v. française) (GDJE) JULIANNE MOORE
3h40 - 9h20

63, KING OUEST, 566-8782

Les spectacles

Le Vieux Clôcher
de Sherbrooke

1590, rue Galt Ouest, Sherbrooke
Tél.: (819) 822-2102

1 SOIR SEULEMENT

Daniel LAVOIE

Jeu 4 novembre

www.vieuxclocher.com

La Tribune | Radio-Canada | TQS | énergie 106.1 | 134645 Québec

Richard Desjardins s'explique

Presse Canadienne
MONTREAL

L'auteur-compositeur-interprète Richard Desjardins s'est fait bon prince, hier, au lendemain de la controverse entourant les propos à son sujet de la part de l'animateur du gala de l'ADISQ Guy A. Lepage, en l'invitant à venir lui remettre personnellement ses trophées.

Dimanche soir, au gala de l'Association de l'industrie du disque, du spectacle et de la vidéo du Québec (ADISQ), l'animateur Guy A. Lepage s'est moqué de l'absence du chanteur, qui se trouvait en Gaspésie, et qui n'est pas revenu de l'endroit pour recevoir à Montréal ses trois trophées.

M. Lepage a carrément lancé sur la scène l'un de ces trophées, en affirmant «Richard, je vais en prendre soin de ce trophée de la même façon que tu en prendrais soin».

Interrogé à ce sujet, M. Desjardins a d'abord justifié son absence par le fait qu'il venait de faire trois spectacles et devait en faire trois autres au cours des prochains jours. Se trouvant en Gaspésie, en journée de congé, il a «jugé préférable» de ne pas revenir faire un saut à Montréal, compte tenu du peu de temps dont il disposait. «C'aurait été exagéré de ma part d'être là.»

M. Desjardins rapporte qu'il a offert à Radio-Canada de dépêcher une caméra sur place, en Gaspésie, afin qu'il

puisse être présent en direct, par satellite. «Nous, on l'a offert», a-t-il insisté, ajoutant qu'ils ont décliné l'invitation.

Le chanteur ne veut pas monter l'affaire en épingle. «C'est quand même pas grave; il y a des affaires plus graves que ça», a-t-il opiné. «Je n'en prends pas ombre du tout, du tout.»

L'auteur a assuré qu'il appréciait ces trophées et qu'il ne pensait pas en recevoir autant, étant en compétition contre des personnalités très populaires. Il a invité M. Lepage à venir les lui remettre lorsqu'il donnera son spectacle au Grand Théâtre de Québec, la fin de semaine prochaine.

ADISQ

De son côté, l'ADISQ a précisé qu'elle avait une politique voulant que seuls les artistes qui reçoivent un trophée

peuvent venir le chercher sur scène. La formule de la présence de l'artiste par satellite n'est donc pas acceptée.

Dans un communiqué diffusé en fin d'après-midi hier, l'association, sans aller jusqu'à approuver les propos de M. Lepage, soutient que «quand un artiste mérite trois Félix et qu'il n'est pas là pour venir les chercher, c'est décevant. Décevant pour l'équipe du gala qui voit le rythme de son émission perturbé et aussi et surtout décevant pour le public. L'opinion exprimée par Guy A. Lepage reflétait cette déception».

L'ADISQ se dit consciente qu'en travaillant avec l'humoriste et animateur au franc-parler, elle «prend le risque d'interventions impetives et colorées» de sa part. Ce risque, «l'Association l'assume sans pour autant endosser à chaque fois les propos tenus en direct», écrit-elle dans son communiqué.

GALAXY
Sherbrooke
4204, boul. Bertrand-Fabi
821-9999

galaxycinemas.com

Semaine du 29 octobre au 4 novembre 2004

TAXI (VF) (G)
Vend. au dim.: 13 h 15, 19 h 15
Lundi au mercredi: 19 h 15

LES LUMIÈRES DU VENDREDI SOIR (G)
Tous les jours: 15 h 35, 21 h 25

SI ON DANSAIT? (G)
Vend. au dim.: 12 h 45, 15 h 45, 18 h 45, 21 h 25
Lundi au jeudi: 15 h 45, 18 h 45, 21 h 25

L'OUBLI (GDJE)
Vend. au dim.: 13 h, 15 h 30, 19 h, 21 h 30
Lundi au jeudi: 15 h 30, 19 h, 21 h 30

DÉCADENCE (13 ans + violence)
Vend. au dim.: 12 h 20, 14 h 20, 16 h 20, 19 h 15, 21 h 45

ESQUADRE AMÉRICAINE: police du monde (13 ans + violence + langage vulgaire)
Vend. au dim.: 12 h 55, 15 h 55, 18 h 55, 21 h 45
Lundi au jeudi: 15 h 55, 18 h 55, 21 h 45

GANG DE REQUINS (G)
Vend. au dim.: 12 h 30, 15 h 30, 19 h
Lundi au jeudi: 15 h 30, 19 h

TROUVE TA VOIX (G)
Tous les soirs: 21 h 30

AFFREUX NOËL (G)
Vend. au dim.: 12 h 50, 15 h 50, 18 h 50, 21 h 30
Lundi au jeudi: 15 h 50, 18 h 50, 21 h 30

ELLES ÉTAIENT CINQ (13 ans)
Vend. au dim.: 13 h 10, 16 h 10, 19 h 10, 21 h 40
Lundi au jeudi: 16 h 10, 19 h 10, 21 h 40

Prochain spectacle

MARIE DENISE PELLETIER

2 novembre à 20 h

Desjardins

énergie 106.1 | La Tribune

820-1000 | www.centreculturelshades.ca | STATIONNEMENT GRATUIT

ÉCHELLE 49 (GDJE)
Vend. au dim.: 12 h 40, 15 h 40, 19 h, 21 h 35
Lundi au jeudi: 15 h 40, 19 h, 21 h 35

LES CHORISTES (G)
Vend. au dim.: 13 h 05, 15 h 35, 19 h 05, 21 h 35
Lundi au jeudi: 15 h 35, 19 h 05, 21 h 35

RAGE MEURTRIÈRE (13 ans + horreur)
Vend. au dim.: 12 h 30, 14 h 30, 16 h 30, 18 h 40, 21 h 40
Lundi au jeudi: 15 h 40, 18 h 40, 21 h 40

LES AIMANTS (G)
Vend. au dim.: 13 h 05, 16 h 05, 19 h 05, 21 h 35
Lundi au jeudi: 16 h 05, 19 h 05, 21 h 35

Spécial Halloween 2 pour 1
Vendredi 29 octobre à 21 h 40:
Rage meurtrière + Hellboy

12 SALLES | 137113

Cinéma maison

Contes d'hier à la sauce contemporaine



Sonia Sarfati
ssarfati@lapresse.ca
 Collaboratrice

En ce 2 novembre, jour d'élection, les Nord-Américains seront ravis à leur petit écran et les clubs vidéo risquent (eux aussi?) de connaître une soirée sombre - même si c'est mardi et que mardi, c'est la journée des sorties. Probablement pas un hasard si les nouveautés importantes seront rarissimes et que la principale, pour cette semaine, se fera le vendredi 5. Pas la peine donc, pour les apolitiques, de courir chercher *Shrek 2* avant le week-end: c'est là et pas avant qu'il arrivera, le monstre vert préféré des grands, des petits et des entre-les-deux.

Dans cet autre détournement contrôlé des contes de fées, l'ogre et sa belle Fiona au teint maintenant chlorophyllien savourent les douceurs de la vie à deux... avant d'en goûter l'amertume à cause de certains joueurs peu compréhensifs: les parents de la princesse, sa fée-marraine et le prince Charmant qui se voyait déjà heureux élu. Heureusement, le couple a ses alliés: l'omniprésent Donkey et le manipulateur Puss-in-Boots - vocalement incarnés par Eddie Murphy et Antonio Banderas, tous deux irrésistibles. Si le récit semble plus échevelé que le premier, les trouvailles et les anecdotes sont encore plus délirantes et la musique... alors là, la musique! De Tom Waits à Counting Crows en passant par Ricky Martin... sans Ricky Martin (ce sont Murphy et Banderas qui se livrent à une version totalement déjantée de *Livin' on a Prayer*), le résultat est patent: on court acheter le disque! Heu... et le DVD!

On fera preuve de moins de précipitation pour *Le Tour du monde en 80 jours*, adaptation pas mauvaise mais pas très inspirée non plus du classique de Jules Verne. À bord de la montgolfière mythique, Steve Coogan en Phileas Fogg et... Jackie Chan en Passepartout - parce que Marie Eykel n'était pas disponible? Non, sérieusement, cette idée-là est du tout pur Hollywood: l'as de la savate se mue ici en serviteur de Fogg dans le but de retourner en Chine pour rendre à ses compatriotes un trésor national volé par les Britanniques - un air que les fans de Chan commencent à connaître par coeur! Bref, pour la note d'originalité, on repassera... peut-être par *Aladdin*.

Aladdin et son génie disjoncté, parent (pas si lointain) de Robin Williams dont l'humour à double sens (ou double tranchant) a charmé les grands plus encore que les petits. *Aladdin*, donc, qui fait son entrée dans le monde du DVD par la grande porte: une «Platinum Edition» de



Shrek 2

★★★★

(VF: *Shrek 2*) Film d'animation de Andrew Adamson, Kelly Asbury, Conrad Vernon. Sortie: 5 nov.

Around the World in 80 Days

★★★(*)

(VF: *Le Tour du Monde en 80 jours*) Film d'aventure de Frank Coraci. Avec Steve Coogan, Jackie Chan, Robert Fyfe, Jim Broadbent. Sortie: aujourd'hui.

Aladdin - Platinum Edition

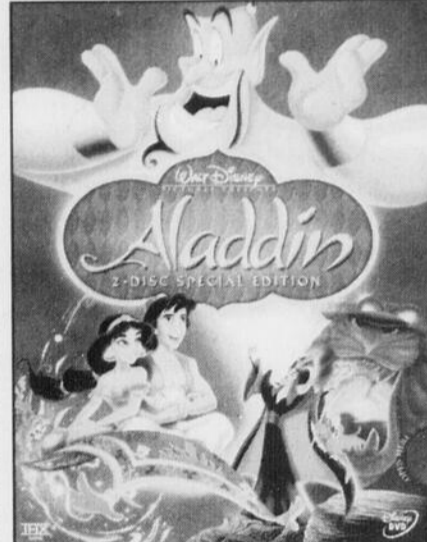
★★★★(*)

Film d'animation de John Musker et Ron Clements.

Mulan - Special Edition

★★★★(*)

Film d'animation de Barry Cook et Tony Bancroft.



deux disques qui, outre le film, compte assez de suppléments pour empêcher le décollage du tapis volant de puissance moyenne! Ce, dès le menu qui est en soi un joyau. Des commentaires audio, des chansons supprimées, des scènes coupées, un *making-of*, des activités - dont un essentiel voyage en tapis volant et une formidable visite guidée à l'intérieur de la lampe magique. On en redemande? Pas de problème, il y en a d'autres et d'autres encore! À donner le vertige.

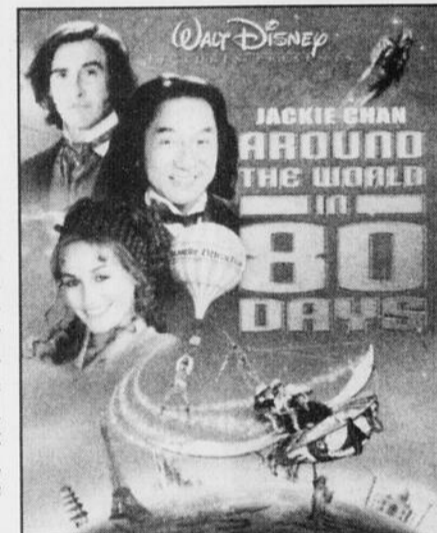
Plus encore que dans le cas de *Mulan*, dont la «Special Edition» de deux disques compte aussi beaucoup de suppléments mais, finalement, rien qui ne soit essentiel à ceux qui possèdent déjà l'édition précédente du DVD de cet excellent film - à moins de vouloir écouter l'histoire en mandarin, donc dans sa langue... maternelle. Bien sûr, il y a le lot de documentaires, de commentaires audio, de scènes coupées, des jeux destinés aux plus jeunes. Un très beau produit, quoi, dont le long métrage lui-même demeure le principal intérêt.

Control Room

★★★★(*)

(VF: *Média sous contrôle*) Documentaire de Jehane Noujaim. Sortie: aujourd'hui.

Difficile de voir un hasard dans la sortie, aujourd'hui, de *Control Room* de la réalisatrice américano-égyptienne Jehane Noujaim: son documentaire nous entraîne en effet dans les coulisses de



la chaîne Al-Jazira, soupçonnée (on sait par qui) d'être la «messagère» des ben Laden de ce monde. On découvre plutôt une institution moderne où oeuvrent des journalistes qui ont été formés en occident - bien souvent par la BBC, ce qui n'est pas rien - et qui sont convaincus de l'objectivité de leur travail. Leur reste à convaincre le monde non-arabe qu'il en est ainsi. Ils s'y attellent ici, sans hargne ni ressentiment. On croise également le reporter américain Tom Mintier, qui évoque l'affaire Jessica Lynch dans des termes assez durs. Amusant (manière de parler), que de l'écouter et de comparer ses dires avec ceux du porte-parole des forces armées américaines!

La finestra di fronte

★★★★(*)

(VF: *La fenêtre d'en face*). Drame de Ferzan Ozpetek. Avec Giovanna Mezzogiorno, Massimo Girotto, Raoul Bova. En italien avec sous-titres français ou anglais. Sortie: aujourd'hui.

Réalisateur de *Hammam* et de *Tableau de famille*, le réalisateur Ferzan Ozpetek explore une fois de plus l'amour entre hommes. Il le fait sans se répéter, plongeant cette fois-ci dans la voie de l'histoire. On y suit Giovanna, épouse de Filippo. Deux enfants sont nés de cette union dont la flamme vacille depuis un bon moment. La présence du vieillard amnésique que Filippo ramène dans leur appartement n'aidera en rien. Mais, contre toute attente, Giovanna va se lier d'amitié avec l'inconnu dont elle va découvrir le passé... avec la complicité d'un voisin que, discrètement (enfin, plus ou moins), elle épie par la fenêtre. Un passé dans lequel le vieillard, alors jeune dans les rues de Rome, aimait d'amour Davide, qui a disparu en 1943 lors d'une rafle. Depuis, il le cherche et l'espère à en perdre la raison. Ça aurait pu être larmoyant. Ce ne l'est pas, ou juste assez.



Mes enfants ne sont pas comme les autres

★★★★(*)

Drame de Denis Dercourt. Avec Richard Berry, Mathieu Amalric, Maurice Garrel.

Ah, ces parents qui projettent leurs propres rêves sur leurs enfants - qui, bien sûr, ne sont pas comme les autres! On en connaît tous - ils sont de notre rue, de notre famille... mais ils ne sont naturellement pas nous. Il y en a un (bel) exemple dans *Mes enfants ne sont pas comme les autres* de Denis Dercourt. À la tête de cette famille, Richard Berry, musicien raté (dit-il) qui rêve de voir sa fille et son fils - eux, surdoués (dit-il) - fouler les scènes internationales. Sauf que, l'adolescence aidant, la jeune fille se met à préférer un pianiste à son violoncelle. S'érige ainsi un mur entre elle et son papa... qui ne le prend pas. Alors? Alors le film tombe entre deux chaises. Ses personnages, plutôt froids, ne parviennent pas à s'attirer la sympathie des amateurs de drames familiaux. Et le drame familial occupera trop de place aux yeux - et aux oreilles - des amateurs de musique.

Renegade

★★

(VF: *Blueberry*) Western de Jan Kounen. Avec Vincent Cassel, Juliette Lewis, Michael Madsen. Sortie: aujourd'hui.

À l'origine de *Blueberry* est une bande dessinée de Giraud (alias Moebius) et Charlier. À l'arrivée, grâce aux (bons?) soins de Jan Kounen, l'homme derrière l'impossible *Dobermann*, *Blueberry* est un... disons un western chamanique. À l'avant-plan de cette oeuvre pas convaincante pour un sou - malheureusement, il en coûte plus pour la louer! - les retrouvailles pas attendues entre le réalisateur et Vincent Cassel (qu'il fait toujours plaisir de regarder, d'accord). L'histoire, aussi planante que l'aigle qui s'éternise sur l'écran, est celle d'un homme qui a grandi parmi les Amérindiens et qui, devenu sheriff à Palomito - un bled situé à la frontière du Mexique - va affronter l'homme qui, autrefois, a tué la belle prostituée entre les bras de laquelle il venait de découvrir les joies de la chair. Kounen l'admet: il ne voulait pas faire un western classique. En cela, il a réussi.

Appréciation

Chef d'oeuvre: ★★★★★
 Très bon: ★★★★★
 Bon: ★★★
 Passable: ★★
 À éviter: ★

Tapis rouge

Suite de la page D1

lours et des lunettes d'aviateur. Puisqu'il paraît que les griffes comptent autant sinon plus que les prix dans un événement de cet acabit, il fallait absolument insister pour que le Sherbrookoise révèle l'identité du stylistique branché qui avait élaboré ce *look* décontracté-trash plein d'attitude. «J'étais en spectacle à Québec hier (samedi), quand je me suis rappelé qu'il fallait que je me trouve un *kit*. C'est ce que j'ai trouvé.»

Un habit prêt qui vaut quatre prunelles, pas tellement son genre. «Honnêtement, je ne suis pas très glam. Les galas, ce n'est pas ma tasse de thé.» «Je suis venu ici pour voir du monde que je ne vois pas souvent. Et pour le *party*», a admis l'auteur-compositeur-interprète, accroché après la présentation d'un trophée qu'il a faite avec Louise Forestier.

Il était aussi là au cas où son nom retentirait dans la catégorie du meilleur album pop-rock de l'année. Il a plutôt entendu celui de Stefie Shock dans les micros. Mais sa nomination, sa première à vie, lui suffisait amplement. Plus positif

que lui, tu écris des livres de croissance personnelle. Vincent Vallières, qui était le préféré de plusieurs journalistes mélomanes, reprendra la route la semaine prochaine. Il donnera deux spectacles le 18 novembre à Victoriaville et passera par Richmond deux jours plus tard.

Le temps passe, mais les Félix reviennent...

Le retour de l'académicienne

Sandy Agnant-Duperval, en nomination dans la catégorie de l'album le plus vendu pour *Star Académie 2004*, était nerveuse avant de passer la porte du Théâtre Saint-Denis. «C'est mon baptême des galas, ce soir», a dit l'étudiante au Collège de Sherbrooke, qu'on n'avait pas vu depuis qu'elle avait quitté Sainte-Adèle pour de bon.

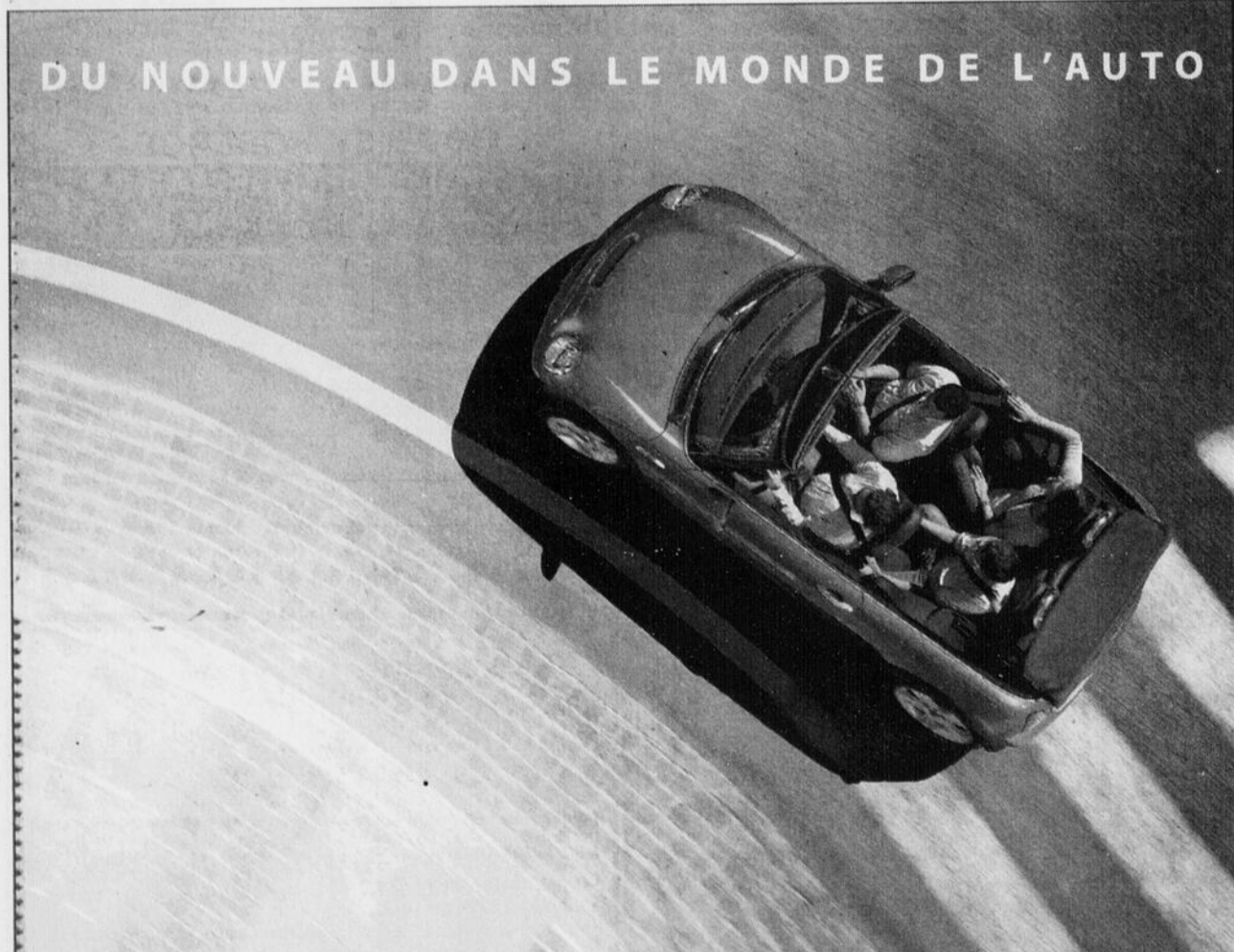
Son absence des radars tire à sa fin. «Je suis en pourparlers avec le Maysen Pub, où je travaillais avant comme *disc-jockey*. Ça devrait déboucher bientôt.» Alors qu'aucun autre élève de Joséito n'a encore enregistré, un projet d'album est dans les airs.



La Tribune, Joane Ross

De première en première pour Louise Poirier

Le Centre d'art et de santé Unisson de Windsor (dans l'ancienne petite chapelle blanche) a célébré un grand jour de premières, il y a peu. En effet, l'artiste Louise Poirier, qui a été la première coordonnatrice du centre l'an dernier, est aussi la première artiste peintre à y avoir présenté un vernissage. C'était également le premier vernissage de cette artiste visionnaire. On peut visiter l'exposition de Louise Poirier, sur rendez-vous, jusqu'à la mi-novembre en communiquant avec Normand Dubois, le nouveau coordonnateur du Centre Unisson, au 845-7333.



L'AUTO 2005

le guide pour passionnés et consommateurs avertis

- 266 véhicules regroupés en 17 catégories pour faciliter les comparaisons;
- grilles comparatives précises et efficaces;
- format pratique.



En librairie dès maintenant

Un guide réalisé par Éric Descarries, Éric LeFrançois, Alain McKenna et Alain Raymond, chroniqueurs automobile.

Les Éditions
LA PRESSE

Annonces classées

Pour placer une annonce classée
(819)564-2222
 Sans frais
1 800 567-6955
 Du lundi au vendredi de 8h30 à 16h30

Le combo
 Placez une annonce classée
 3 jours dans La Tribune +
 1 publication dans La Nouvelle
 et obtenez **22% de rabais***
 *certaines conditions s'appliquent

PLUS DE 115 000 LECTEURS PAR JOUR !

La Tribune et La Nouvelle 1950, rue Roy, Sherbrooke (Québec) J1K 2X8

IMMOBILIER	ACHAT, VENTE, ÉCHANGE	Propriétés - bungalows	2	Maisons ouvertes	4	Propriétés à revenus	6	Condominiums à vendre	8	Maisons de campagne	10	Maisons mobiles	12	Bord de l'eau	14	Chalets à vendre	16	Propriétés désirées ou à échanger	18	Terres, terrains	20	Fermes	22	Érablières et sucres	24	Commerces à vendre	26	Bâtisses industrielles	28	Bâtisses commerciales	30	Propriétés hors-Sherbrooke	32	Villageurs hors-Québec	34	Clin d'oeil	38																																																																																																																																													
IMMOBILIER	LOCATION	Appartements arr. de Brompton	40	Appartements arr. de Fleurimont (Est, Fleurimont)	42	Appartements arr. de Lennoxville	44	Appartements arr. du Mont-Bellevue (Centre-ville, ouest, Université, Ascot)	46	Appartements arrondissement	48	Appartements arr. de Jacques-Cartier (Nord)	50	Appartements Magog	52	Appartements bord de l'eau	54	Appartements autres	56	Maisons à louer	58	Appartements, maisons à partager	60	Appartements, maisons désiré(e)s	62	Condominiums à louer	64	Chambres à louer	66	Chambres et pension	68	Chambres et pension 3e âge	70	Centres d'accueil agréés	72	Chalets à louer	74	Loaux à louer ou partager	78	Commerces à louer	80	Entrepôts, garages à louer	82	Vacances, condos	84																																																																																																																																					
VEHICULES AUTOMOBILES	Camions, 4x4, fourgonnettes	100	Pièces d'auto et camions	102	Autos à vendre	104	Véhicules 5000 \$ et moins	106	Véhicules à louer	108	Véhicules antiques et de collection	110	Véhicules lourds	112	Entreposage de véhicules	114	VEHICULES RÉCRÉATIFS	Motorisés	120	Roulettes tentes-roulottes	122	Bateaux, sports nautiques	124	Motoneiges	126	Tout-terrains	128	Motos, scooters	130	Remorques	132	LOISIRS	Activités, loisirs	140	Musiciens, groupes	142	Voyage, covoyage	144	EMPLOIS	Personnel demandé	150	Travail demandé	152	MARCHANDISES	Articles de moins de 60 \$	160	Animaux	162	Meubles et électroménagers	164	Entreposage de meubles	166	Ordinateurs	168	Photographie	169	Électronique	170	Machines à coudre	172	Vêtements, friperies	174	Articles de bébé	176	Instruments de musique	178	Articles de sports	180	Bicyclettes	182	Piscines et spa	184	Camping	186	Chasse et pêche	188	Artisanat	190	Ouvres d'arts, antiquités	192	Collectionneurs	194	Équipements à neige	196	Bois et équipement de chauffage	198	Traceurs	210	Équipements de ferme	212	Équipements de restaurant	214	Équipements de bureau	216	Équipements d'érablières	217	Machinerie et outillage	218	Matériaux de construction, rénovation	220	Fruits et légumes	221	Terre de jardinage et pelouse	222	Ventes de garage arr. de Brompton (Est, Fleurimont)	226	Ventes de garage arr. de Lennoxville	228	Ventes de garage arr. du Mont-Bellevue (Centre-ville, ouest, Ascot)	230	Ventes de garage arrondissement	232	Ventes de garage arr. de Jacques-Cartier (Nord)	236	Ventes de garage hors-Sherbrooke	238	Marchés aux puces	240	Perdu, trouvé	242	Divers à vendre	244	Demande à acheter ou échanger	246	Rencontres, amitiés	260	Astrologie	262	Escortes	264	Massages	266	Préparation de curriculum vitae	300	Traitement de textes,	302	Cours privés, formation	304	Esthétique, coiffure	306	Gardiennes, gardiennage	308	Travaux domestiques	310	Déneigement	312	Réparation d'appareils	314	Déménagement, transport	316	Paysagistes	318	Services divers	320	FINANCES	Hypothèques	330	Argent à prêter	332	Argent demandé	334	Occasion d'affaires	336	Comptabilité, impôts	338	Services financiers	340	SOINS DE SANTÉ	Appareils orthopédiques	348	Santé	350	Soins thérapeutiques, massothérapie	352	Soins à domicile	354	Croissance personnelle	356

Tour d'horizon

LE TECHNO BAR LE SOUND SYSTÈME
 vous invite après party Benny Benassi, 7e anniversaire du Living Room, mar. 2 nov. ouverture des portes à 2h30 am, bienvenue aux gens d'hôtellerie, billet à la porte 10\$. Le Sound System, 38, Well. S., Sherb. 819-348-7395.

12 MAISONS MOBILES
 À VENDRE POUR DÉMÉNAGEMENT ou à louer du 1er nov. au 1er avril. Ascot Corner, 565-4804

42 APPART. ARROND. DE FLEURIMONT (Est, Fleurimont)
 O. PROB
 687 GOUPI 1/2, neuf, meublé moderne, tout inclus. Tél.: 563-6204

20 TERRES TERRAINS
 RÉGION DISRAËLI à Ste-Praxède 1 heure de Sherbrooke. À vendre terre de 102 acres, bosquée à 80%, chemin d'accès, possibilité agriculture et de chasse. 418-448-3331.

26 COMMERCES À VENDRE
 ENTREPRISE D'AIGUILLAGE de coutures industrielles, soudure et usinage dans Sherbrooke Est. Tél.: 820-3220 / 574-0467

30 BÂTISSSES COMMERCIALES
BLACK LAKE
 Au 609, St-Désiré imm. commercial comprenant 1 logement 6½ b. à louer le 1er juil. 05 + 1 local commercial 900 pi ca + remise de 300 pi ca libre imm. à l'acheteur, près écoles, arène, Casse pop. etc. Four info: 418-423-4833.

GARAGE DE MÉCANIQUE reconverti, inondant lift et syst. d'alarme, hauteur libre 13,5 à 15,10, 2 portes, zonable CBT, tous les équip. et enseignes reliés à la mécanique sont exclus. Cause de la vente (déménagement). LES IMMEUBLES RICHARD LAVOIE, 569-1120.

44 APPART. ARROND. DE LENNOXVILLE
 3½-4½-5½ PISCINE, près de la ville et des autobus, eau chaude incluse. Tél.: 823-5336

5½ À SOUS-LOUER
 5605/mois, libre imm. 822-2128

38 CLIN D'OEIL
58 ANS DE MARIAGE

58 ANS DE MARIAGE



Germain Cournoyer et Rolande Pinard s'unissent au mariage à 8 heures du matin un mercredi en 1946 et ils sont toujours ensemble.
 Ils ont 9 enfants, 25 petits-enfants et 7 arrière-petits-enfants.

44 APPART. ARROND. DE LENNOXVILLE
 GRANDS 4½ NEUFS
 Style condo, libre imm. et déc. 118 Mitchell. Bienvenue aux visiteurs. Réservation 569-4977

46 APPART. ARROND. MONT-BELLEVUE (centre-ville, ouest, université, Ascot)
 !! DISPONIBLE IMM. !!
 3-4-4½ chauffés 820-2286 www.distributionsmatinales.com

17½ GRANDS-MONTS
 2/5 janvier, chauffé, eau chaude, éclairé. 565-2946.

1er JANVIER
 3½-4½ chauffés, eau ch. insonorisés, près services et U. de S. Pas de chien.
 Proprié 823-5453

56 APPARTEMENTS AUTRES
 ASCOT CORNER, 4½, rien d'inclus, 375\$/mois. Coin tranquille. Les Sess. mes. 346-0963

58 MAISONS À LOUER
 LAC MAGOG, MAISON 8 PCEs bois franc, spa 5 places, foyer, 750\$/mois. Tél. 964-9606

60 APPARTEMENTS MAISONS À PARTAGER
 COLORE RECHERCHÉ 5½ à partager, file non-fumeuse de préférence, 213\$ + électricité par mois, libre imméd. 346-3402.

48 APPART. ARROND. ROCK FOREST, St-Élie, Deauville
 À VOIRI: superbe 3½ meublé, lingerie, vaisselle, style condo à s-louer, tout inclus + câble 572-4214.

44 APPART. ARROND. DE LENNOXVILLE
 3½-4½-5½ PISCINE, près de la ville et des autobus, eau chaude incluse. Tél.: 823-5336

50 APPART. ARROND. JACQUES-CARTIER (nord)
 * 1½ ET 3½, 3105 A 4105 *
 meubles, chauffés, eau ch., inter-com, propre et tranquille. 569-4987

2½, 3½, 4½ LES RÉSIDENCES DU CARREFOUR 2825 Du Manoir
 Eligible au Crédit de 23%
 Jour: 564-4088

ROCK FOREST CONDO 4½, idéal pour pers. âgées ou pers. tranquille qui recherche la tranquillité. Rue Thérèse Casgrain. 347-1616

66 CHAMBRES À LOUER
 DANS 5½ MODERNE 1 NOV, style condo idéal pour étudiant, tout inclus, 320\$, 565-7469

74 CHAMBRES À LOUER
 CH. DUPLIN, BISHOPTON Chalet 4-saisons, 2 c.c. meublé, à louer du 1er nov au 31 mai. 600\$/mois. Tél. 346-2728.

100 CAMIONS, 4x4, FOURGONNETTES
 VOLKS EUROVAN VR6 1999
 noir, aut., 7 pass., siège chauffant, tout équipé + 4 pneus d'hiver + 4 crêpe avec mag. très très bonne cond., 129 000 km, 19 000\$ nég. 819-432-2236

102 PIÈCES D'AUTOS ET CAMIONS
 1-819-571-0201
 Pose et balancement de pneus, 65 par roue. ST-DENIS: Pneus usagés toutes grandeurs à partir de 25\$/ch. Première sem de nov ouvert tous les jours de 8h am à 20h sur rendez-vous. L.J. Côté enr. tél.: 946-4753

GARAGE DONALD COMEAU
 Ascot Corner. Pneus neufs et usagés autos et camionnette mécanique. 365-rue Tel. 562-8554

L'HIVER EST À NOS PORTES...
 Pneus à neige, abris d'auto, sports d'hiver, déneigement...
 Pour tout vendre, pensez aux annonces classées de La Tribune
 819-564-2222

104 AUTOS À VENDRE
UDETTE SHERBROOKE
 4441, rue King est (819) 823-7077
 www.udettesherbrooke.com

ÉconAuto
 achat - vente - échange pour tous les budgets
 2665 King Est, Fldt 829-5073
 www.econautoquebec.com

84 VACANCES CONDOS
 App. studio, maison mobile. Semaine, mois, saison. Spécial Temps des Fêtes! 514-259-1076 ou 554-9295-3840

100 CAMIONS, 4x4, FOURGONNETTES
 CHEVROLET VENTURE 2000 83 000 km, garantie prolongée, 9995\$. Pag. 560-4128

DODGE GRAND CARAVAN 2001 Sport, démarreur à dist. pneus neufs, attache-remorque avec freins. 826-5178 565-8004 / 560-2225

GMC JIMMY 1990, 2x4, 180 000 km, 2000\$/nég. 565-1604 soit

GMC SIERRA 3500, 2002, 4 portes, boîte longue, roues double, 4 X 6, diesel Duramax, trans. Allison, 285 000 km, pneus neufs, cuir, tout équipé, économique, prêt pour grosse roulotte, 31 500\$, 819-876-7326

JEEP CHEROKEE 1995, V6, 2.8 L. man. excellent état, transm. + pédale d'embrayage neufs, 2500\$/nég. Richard. 571-9261

JIMMY 4x4 1998 man. 2 p., 74 000 km, accidenté, réparé, 7500\$/ 819-843-9072

PLYMOUTH VOYAGER SE 98 groupe élect. 4 sièges capitaine, portes coulissantes, démar. dist. avec 2 télécommandes, anti-rouille annuel, 6700\$, 846-6091.

VAN CHEVROLET EXPRESS 2001, 9 pass., 56 000 miles, tout équipé, syst. audio, vidéo, l.v., 20 500\$, 822-3850.

106 VEHICULES 5000\$ ET MOINS
 HONDA CIVIC 1990 noir, man. mec. A1, 1900\$/nég. TEMPO 93, V6 très bon état, plus pneus neufs, 1900\$/nég. Dot vendre 846-3589, 570-7797

HYUNDAI GSI 1999
 a/c, CD, 2 ensamble, pneus, exc. cond. 4300\$/ 819-868-2359.

OLDSMOBILE ACHIEVA 94
 V6, 4 portes, équipée, propre, pneus d'hiver installés, 3500\$, 846-6091.

PLYMOUTH VOYAGER 1993
 a/c, casset, bonne condition, 900\$/nég. 569-5372

PONTIAC SUNBIRD 1994
 tricolore, propre, 4 portes, 13500\$/ 819-864-5080

SUNBIRD 94
 5 vit., prête pour hiver, 1600\$/nég. Tél. 569-5668 / 345-3535

114 ENTREPOSAGE DE VEHICULES
 AUTOS: 350\$/ pour l'hiver MOTOS: 125\$, VTT: 150\$/ pour saison d'hiver. MEUBLES, Chauffage, syst. d'alarme. 819-820-4282

120 MOTORISÉS
 EUROVAN WESFALLA 1993 5 cyl., man. 198000km, exc. cond. Tél.: 823-2053

122 ROULOTTES TENTES-ROULOTTES
 STATIONNEMENT EXTÉRIEUR à louer pour véhicules récréatifs de tous genres. 846-3340

150 PERSONNEL DEMANDÉ
OFFRE D'EMPLOI DOWNEY ROBERGE
TRAVAILLEURS DEMANDÉS POUR LA RÉCOLTE D'ARBRE DE NOËL

Type d'emploi
 • opérateur tracteur
 • opérateur emballeuse
 • journalier
Qualifications requises
 • Aime le travail extérieur.
 • Bonne forme physique.
 • Expérience : ferme, récolte, foin, fruits, aménagement un atout.
 • 8 femmes/hommes pour compter et étiqueter les arbres.
 Une équipe d'expérience dynamique, avec équipement récent.
 Transport disponible, imperméable et gants fournis.
Contactez Pierre Roberge au 875-3559 ou présentez-vous au 418, Route 108 (voisin du resto 108) Birchton

106 VEHICULES 5000\$ ET MOINS
 73 000 KM, DODGE SPIRIT 1992 V-6, 3400\$/ Tél. 819-868-1545

À QUI LA CHANCE?
 Hyundai Scoop 94, autom. pneus d'hiver sur jantes, dém., 1 seul proprio, bien entretenu. 829-2440

AUTO LAC
 00 Toyota Corolla aut. 7995\$/
 99 Nissan Altima SE aut. 8995\$/
 97 Honda Accord EXR, 4p., aut. 7900\$/
 96 Toyota Corolla SD, 4p., aut. 4500\$/
 95 Honda Civic DX 2 p. man. 86 000 km. 345-2525 / 575-5752

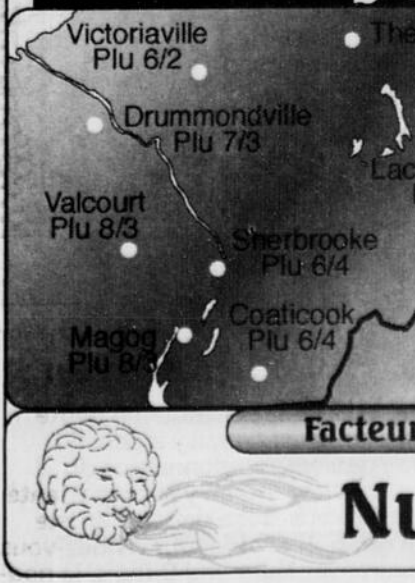
EAGLE 2000 GTX (MITSUBISHI) 1993 4 portes, modèle de luxe, tout électrique, mag. 15 p., superbe état, pas de rouille, man. très soigné, entretien 2650\$, 842-1565.

HONDA CIVIC 1990 SI, en marche, moteur neuf, avec base B20 1997 modifié, 2500\$. Tél. 819-359-2203 ou 359-2856

MÉTÉO La Tribune

La Tribune 564-5450	AUJOUR'HUI CETTE NUIT	DEMAIN	JEUDI	VENREDI
6 PRÉC. 100	4 PRÉC. 100	8 PRÉC. 80	6 PRÉC. 40	10 PRÉC. 80

Facteur Vent Nul



Victoriaville Plu 6/2
 Thetford Mines Plu 4/2
 Drummondville Plu 7/3
 Lac-Mégantic Plu 4/3
 Valcourt Plu 8/3
 Sherbrooke Plu 6/4
 Madoc Plu 6/4
 Coaticook Plu 6/4

QUÉBEC

Gaspé	Var	6/1 Rimouski	Var	3/1
Iles-de-la-Mad.	Var	6/5 Saguenay	Nei	2/2
La Grande	Nei	1/3 St-Georges	Plu	4/3
Lac-St-Jean	Nei	3/2 Sept-Îles	Var	3/1
Montréal	Plu	9/4 Trois-Rivières	Plu	5/3
Québec	Plu	4/3 Val d'Or	Nei	2/4

INDICE UV

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

60 30 20 15

CANADA

Charlottetown	Var	7/4 Régina	Sol	11/2
Edmonton	Sol	6/5 St-John's	Ave	7/5
Fredericton	Var	8/4 Toronto	Plu	14/4
Halifax	Var	7/3 Victoria	Ave	10/4
Ottawa	Plu	10/1 Winnipeg	Sol	4/1

USA

Boston*	Ave	10/7 New York	Plu	13/9
Burlington	Plu	13/8 Plattsburg	Plu	14/4
Burlington	Plu	14/4 Portland	Ave	8/5
Concord	Ave	8/3 Providence	Ave	11/6
Detroit	Plu	11/3 Washington	Sol	21/13

LE MONDE

Athènes	Sol	28/17 Mexico City	Sol	25/11
Beijing	Sol	14/5 Moscou	Plu	2/2
Berlin	Plu	9/7 Paris	Nua	13/9
Hong Kong	Sol	28/23 Port-au-Prince	Ave	34/24
Lisbonne	Nua	18/11 Rome	Plu	24/20
Londres	Plu	15/4 Tokyo	Sol	20/17

DESTINATIONS SOLEIL

Acapulco	Sol	33/24 La Havane	Sol	33/23
Bermudes	Sol	24/20 Marlinque	Ora	31/25
Cancaun	Sol	35/24 Myrtle Beach	Var	27/20
Caracas	Ora	31/26 Montego Bay	Sol	32/26
Freepport	Sol	30/25 Orlando	Var	30/19
Honolouderle	Sol	30/24 Puerto Plata	Plu	30/24
Floulauder	Var	31/25 Tampa	Sol	30/19
Key West	Var	30/25 West Palm B	Sol	29/22

George's
 2090, rue King Est Fleurimont, Qc

VENDEUR LIVREUR
 à temps plein (44 heures)

2090, rue King Est Fleurimont, Qc
 Fonctions : relevant de la compagnie, vous effectuerez sur une base régulière à titre de vendeur livreur, la vente et la distribution de boulangerie et de pâtisserie sur routes déjà établies sur le territoire de Sherbrooke et ses environs.
Caractéristiques du travail : horaire du mardi au samedi inclusivement, de 5 h à 14 h 30 environ. Avantages sociaux divers.
Qualifications :
 • être âgé entre 22 et 30 ans;
 • très bonne santé physique;
 • propre et soucieux de la qualité de son travail;
 • entreprenant et poli;
 • esprit d'équipe;
 • stable et responsable;
 • faire la satisfaction du client, votre principal objectif;
 • des talents de vendeur, de l'initiative et un bon sens de l'organisation sont des atouts majeurs.
 Si vous répondez à ces exigences, bien vouloir vous présenter entre 9 h 30 et 17 h 30 du mardi au samedi au comptoir de la Boulangerie Georges inc.

De l'information au divertissement

La Tribune

vous accompagne au quotidien.

Ben



Blondinette



Hagar l'horrible



Votre horoscope

du 24 OCTOBRE au 22 NOVEMBRE
 La Lune se trouve dans un autre Signe d'Eau, le Cancer, et par conséquent toutes les situations qui vous permettent de rendre service aux autres auront pour effet de vous valoriser. Les bonnes actions que vous poserez ne passeront pas inaperçues aujourd'hui. En fait, outre l'estime d'autrui, elles pourraient vous valoir une récompense bien méritée.

du 23 NOVEMBRE au 21 DÉCEMBRE
 Le bien-être le plus épanouissant pourrait aujourd'hui provenir de votre quête spirituelle et de votre recherche d'humilité. La reconnaissance de vos faiblesses ne fera qu'augmenter votre force. En soirée, une situation intéressante pourrait vous placer sur une nouvelle voie. Rappelez-vous que vous ne pouvez vous mesurer qu'à vous-même.

du 22 DÉCEMBRE au 20 JANVIER
 La visite de la Lune en Cancer marque la fin d'une période d'attente ou de frustration. C'est le temps de passer à l'action! Par ailleurs, un commentaire spontané pourrait aujourd'hui involontairement blesser une personne que vous aimez. Alors pour rectifier la situation, retenez que les gestes concrets seront plus utiles que les paroles...

du 21 JANVIER au 19 FÉVRIER
 Les planètes en Balance, autre Signe d'Air, favorisent votre succès social et vos rapports humains. Vous pouvez obtenir facilement l'appui de personnes de votre groupe ou d'une association. Il est aussi possible d'introduire de nouvelles personnes dans votre cercle d'amis et d'y faire régner l'harmonie.

du 20 FÉVRIER au 20 MARS
 La Lune en Cancer accentuera votre magnétisme et vous risquez de vous retrouver sous les feux de la rampe. Un léger embarras pourrait résulter du fait que plusieurs personnes se disputent votre attention. Si certaines rumeurs vous importunent, faites-le savoir aux personnes qui les propagent. Votre droiture d'esprit vous vaudra de la sympathie et de l'admiration.

du 21 MARS au 20 AVRIL
 La présence de la Lune en Cancer peut vous encourager à faire des choix peu judicieux aujourd'hui, notamment en ce qui concerne la planification de votre temps. Vous obtiendrez davantage de satisfaction si vous faites passer la poursuite d'objectifs sérieux devant des loisirs frivoles. Vous gagnerez beaucoup à vous mettre à jour et à prendre de l'avance.

du 21 AVRIL au 20 MAI
 La ponctualité revêtira une importance primordiale aujourd'hui. Une personne impatiente pourrait ne pas vous pardonner facilement un retard éventuel. Alors arrangez-vous pour ne pas faire attendre les autres. Par extension, la séquence du déroulement des événements n'est pas négligeable. Il est essentiel de procéder étape par étape; chaque chose en son temps.

du 21 MAI au 21 JUIN
 On dit que tout vient à point à qui sait attendre, et vous avez patienté suffisamment longtemps. Les planètes en Balance devraient donc être en mesure de vous réserver une bonne surprise. Les affaires légales peuvent abonder en votre faveur si vous n'essayez pas d'en obtenir plus que ce qui vous est dû. Et une personne timide aimerait bien vous connaître davantage...

du 22 JUIN au 22 JUILLET
 En ce mardi, la présence de la Lune en Cancer accentuera votre emotivité, ce qui pourrait se manifester de différente façon. Agréable... ou non! Mais vous pourrez tisser des liens avec des individus récemment rencontrés et vous faire inviter à partager leur intimité. Si vous désirez ardemment atteindre un objectif, la soirée pourrait vous surprendre...

du 23 JUILLET au 23 AOÛT
 Les conséquences d'une démarche audacieuse pourraient vous étonner. Vos craintes concernant la réaction de certains proches masquent éventuellement votre peur de l'inconnu. Si vous avez bien réfléchi au geste que vous voulez poser et qu'il s'agit de ce que vous désirez réellement, pourquoi vous l'interdiriez? La balle se trouve dans votre camp.

du 24 AOÛT au 22 SEPTEMBRE
 Les aspects planétaires actuels mettent l'accent sur la présentation des choses. En fait, la manière que vous choisirez pour aborder un sujet ou pour présenter un projet devrait jouer un rôle déterminant dans la réception que vous obtiendrez. En ce mardi, rappelez-vous que le soin et l'originalité remportent toujours des points.

du 23 SEPTEMBRE au 23 OCTOBRE
 Située au carré de votre Signe, la Lune en Cancer aura peut-être aujourd'hui pour effet de vous démotiver, vous incitant à perdre votre temps. Toutefois, le temps presse et ce n'est pas le moment de passer. Concentrez-vous sur le résultat escompté pour vous stimuler et pour vous motiver. Vous pouvez atteindre votre objectif, mais... avec un certain effort.

Éphémérides

Voici les éphémérides de la Presse Canadienne pour le 2 novembre

2000 - Un équipage de deux Russes et un Américain est le premier à s'installer dans la Station spatiale internationale, nommée Alpha et armée au vaisseau Soyouz.

1999 - En France, impliqué dans une malversation avant de devenir ministre des Finances, Dominique Strauss-Kahn doit démissionner.

1998 - L'ouragan Mitch laisse le Honduras et le Nicaragua dans la dévastation, au moins 9000 personnes périssent.

1995 - Un tribunal d'Argentine ordonne l'extradition en Italie de l'officier nazi Erich Priebke, pour le massacre de plus de 300 otages commis en mars 1944.

1994 - La foudre met le feu à un dépôt de carburant, dans le sud de l'Égypte, et 430 personnes perdent la vie.

1991 - Palestiniens et Israéliens acceptent le principe de négociations.

1990 - Au Mozambique, le parlement adopte une constitution autorisant le pluralisme politique.

1988 - Le Canada et la France nomment le médiateur Enrique Iglesias, dans le dossier des droits de pêche au large de Terre-Neuve.

1986 - Libération au Liban de David Jacobsen, directeur de l'hôpital américain de Beyrouth, enlevé 18 mois plus tôt.

1979 - Porte de la Chapelle, à Paris, le criminel Jacques Mesrine périt sous une grêle de projectiles de la police.

1976 - Le candidat démocrate Jimmy Carter est élu président des États-Unis.

1967 - Des mercenaires blancs et noirs, partis d'Angola, attaquent le Congo.

1964 - En Arabie saoudite, le roi Saoud est déposé et le prince Fayçal monte sur le trône.

1959 - Devant un comité du Congrès, Charles Van Doren admet qu'il savait les réponses à l'avance, au jeu "Twenty One" du réseau NBC.

1956 - Durant l'opération de Suez, les Britanniques occupent la ville égyptienne de Gaza.

1953 - Le parlement du Pakistan proclame une république islamique.

1947 - Fin du rationnement alimentaire au Canada.

1936 - Une loi fédérale crée Radio-Canada, lui donnant le pouvoir de réglementer aussi les diffuseurs privés. - Un premier syndicat d'enseignantes, l'Association catholique des institutrices rurales, est créé au Québec.

1930 - En Ethiopie, Haïlé Sélassié est sacré "roi des rois". Négus ou encore empereur d'Abyssinie.

1923 - Manifestation d'ouvriers de la buanderie, à Montréal.

1917 - Une déclaration de principe du ministre anglais Arthur Balfour prévoit la création d'un foyer national juif, en Palestine.

1916 - Ottawa dénonce un complot de l'Allemagne, destiné à répandre la fièvre aphteuse dans le bétail canadien.

Ils sont nés un 2 novembre:
 La reine Marie-Antoinette, née Antonia, à Vienne (1755-93)
 Le mathématicien anglais George Boole, créateur de la logique symbolique (1815-64)
 L'acteur américain Burt Lancaster (1913-94)

Le mot perdu

BUREAU - Un mot de 10 lettres

E	G	R	A	M	E	S	S	A	G	E	E	I	R	E
U	R	B	U	R	E	A	U	M	E	N	T	O	L	R
N	O	I	T	A	I	C	O	S	S	A	S	L	A	C
E	O	I	O	E	E	N	B	P	U	R	O	P	E	N
T	T	T	M	R	N	O	Y	A	R	C	P	M	G	E
E	N	E	E	I	I	E	G	A	P	E	C	E	E	R
L	T	E	E	R	U	T	C	E	L	X	T	E	I	R
E	A	I	M	C	U	O	N	E	P	E	P	O	S	E
P	G	N	C	E	P	B	R	E	I	M	R	A	U	U
H	R	R	I	I	C	E	A	J	I	P	A	E	Y	R
O	A	E	E	G	L	A	O	N	D	L	C	L	C	E
N	F	Y	T	G	I	B	F	G	T	A	C	H	A	T
E	E	A	E	A	O	R	U	F	L	I	X	A	F	A
R	I	R	U	E	D	N	O	P	E	R	I	L	E	R
O	R	E	M	U	N	O	I	T	S	E	G	R	E	D

- | | | | |
|-------------|------------|-----------|------------|
| ABC | EMPLOI | NUMERO | REPONDEUR |
| ACHAT | ENCRE | ORIGINAL | RETARD |
| AGRAFE | ERREUR | PAGE | RETOUR |
| ASSOCIATION | EXEMPLAIRE | PAYE | RUBAN |
| BUREAU | FAX | PDG | SIEGE |
| CAFE | GESTION | PIECE | SUCCES |
| CLIENT | JOB | PLACE | TELEPHONER |
| COLLE | LAMPE | POSTE | TENUE |
| COPIE | LECTURE | PUBLICITE | TIROIR |
| CRAYON | MARGE | RAPPELER | TITRE |
| DATER | MESSAGE | RAYER | |
| ECRAN | MOT | RECU | |
| ECRIRE | NOM | REGLE | |
| EFFACEMENT | NOTER | RELIRE | |

Solution du dernier problème : MANOEUVRER

2 novembre 2004

No 735

Les mots croisés

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												
9												
10												
11												
12												

2 novembre 2004

No 742

HORIZONTELEMENT

- Art traditionnel japonais du papier plié - Parent.
- Révisés - Guerre sainte des musulmans.
- Notion - Il est mort à Pékin en 1976 - Petit fruit.
- Petite quantité - Était située en Asie Mineure.
- Sans fringues - Panthères des neiges - Déchiffré.
- Astate - Relatif à un orifice - Poil palpébral.
- Se dit d'un navire naviguant sur lest - Démonstratif - Se dit au Mexique.
- Rayé d'une liste - Colère littéraire.
- Cérémonies religieuses - On y lit les grands titres.
- Tros gros - Renard polaire.
- Pas flou - Peu fréquents - En les.
- Frisé à petites ondulations - Exister.

VERTICALEMENT

- Le gibier le plus chassé au Canada - Introduit la conclusion d'un raisonnement.
- Craindre vivement - Sous un navire en réparation.
- Colique de miserere - Cellule reproductrice.

- Surveillance - Poètes primitifs.
- Le trèfle à le sien - Nuance - Passe à Grenoble.
- Indices qui laissent prévoir un danger - Aluminium.
- Chaîne de Crête - Ce qui joue un rôle capital - Autre nom de l'Irlande.
- Sentiment de bonheur intense - Sans aspérités.
- Vaut 3,1416 - Consécration cinématographique - Résine d'odeur fétide.
- Souffle bruyant - Obtint.
- Petite éminence à la surface de la langue - Contredire.
- Terme de civilité - Joie collective.

SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO

1	M	I	R	A	D	O	R	T	R	E	S
2	A	R	E	N	E	A	P	R	E	T	E
3	R	A	G	A	A	P	I	E	O	N	
4	O	P	A	L	I	N	P	O	L	I	S
5	N	U	L	P	I	L	E	R	L	E	
6	N	A	D	E	M	I	P	I	E		
7	E	T	A	I	A	S	P	I	R	E	E
8	O	R	L	O	N	I	N	O	N		
9	B	G	U	E	T	R	E	N	A	T	
10	A	D	I	E	U	E	G	O	I	N	E
11	B	O	L	F	I	N	E	M	E	N	T
12	A	S	E	P	S	I	E	O	S	E	E

SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

150 PERSONNEL DEMANDE
RGIS
SPECIALISTES EN INVENTAIRE
 Nous offrons des horaires pour personnes disponibles de soir de semaine et parfois de jour. Un salaire de base de 9 500\$/heures Formation rémunérée. Nouveaux salaires opportunités de promotions. En échange vous devez avoir accès à un moyen de transport fiable et être âgé de 18 ans et plus.
 MERCI DE NOUS CONTACTER lundi au vendredi de 9h à 19h30 1-800-423-7447 www.rgis.com RGIS/Regali de l'emploi pour tous!

SECRETARIE MEDICALE OU JURIDIQUE
 bilingue, connaissance de l'informatique, nécessaire, temps plein. Envoyer c.v. à sonjagmard@hotmail.com

SERVEUSE demandée au Restaurant Chez Luc à Scottstown. Tél: 819-657-1195.

VENDEURS
 avec expérience dans vente de thermopompes. JOIGNEZ-LES RANGS DU GROUPE ENERGIE QUEBEC. Nous offrons: - prospects qualifiés dans les Cantons de l'Est - bons prix, installations impeccables - excellentes commissions - support de vente exceptionnel. Pour entrevue, entrez 10h et 19h. Claude Robert, 1-866-556-9009.

152 TRAVAIL DEMANDE
 * FERAIS MENAGE * pour personnes âgées, piscine, frigo, travaux domestiques. Tél: 562-4792 cell: 578-9553

TECHNICIEN ADMINISTRATIF
 motivé à mener à bien vos projets. Vous êtes sérieux et vous cherchez une personne de confiance, appelez Patrick Lacasse au: 820-0947.

162 ANIMAUX
 100% LABRADOR NOIR et/ou HUSKY et/ou SHIH-TZU 1 an mâles. 200\$ BERGER ALLEMAND, né le 16-06-04, mâle. 250\$ COCKER blond, né le 21-08-04, femelle. 620-4004

3 CHIOTS BOUVIER BERNOIS pur-sang 2 fem., 1 mâle 6 semaines, prix à disc: 819-849-3782

ACHETERAIS POIN ET PAILLE en petites ballons. 819-879-7366, cell: 819-571-0078.

CANICHE MINIATURE
 épagneul cocker, vacciné, à Compton. 835-9105

PAIRE DE JUMENTS
 Haflinger 1 an, sommées à l'attelage, 2200\$. Jument poulinière Haflinger pleine avec poulain de 6 mois, 3000\$. 819-678-7326

164 MEUBLES ET ELECTROMENAGERS
 FRIGO G.E grandeur standard, Talisma Royal, 400\$. nég. 563-3603

* LAVESSE-SÈCHEUSE amandes, bonne cond., 150\$ ferm. Tél: 565-2625 rep.

POÈLE RÉFRIGÉRATEUR
 (*Lav.séch.) à partir de 100\$/moteur. *Aussi piles et matelas. Meubles Canic: 346-7169.

168 ORDINATEURS
 DÉPANNAGE INFORMATIQUE à domicile, réparations et configuration. Portables P3 et P4. depannageinformatique.com 822-2367

169 PHOTOGRAPHIE
 POUR ÊTRE À LA FINE POINTE... DE LA PUBLICITE, ajoutez une illustration à votre annonce. La Tribune, 564-2222

178 INSTRUMENTS DE MUSIQUE
 ACCORDÉON 3 RANGÉES Diatonique, La RéSol. Marque Homer. 1100\$. soir 564-1532

180 ARTICLES DE SPORTS
 L'HIVER EST À NOS PORTES... Pneu à neige, abris d'auto, sports d'hiver, déneigement... Pour tout vendre, pensez aux annonces classées de La Tribune. 819-564-2222

TABLE DE BILLARD bois massif ardoise 1 po. avec accessoires, jamais utilisée. Coût: 4700\$, lass.: 2300\$. Livraison possible. 514-745-6536

184 PISCINES, SPAS
 SPA avec toutes les options. Jamais utilisée. Coût: 9100\$, lass.: 5300\$. 514-989-7486.

188 CHASSE ET PÊCHE
 CAMPEUR 1978 WINDSOR 18 pi. Bon pour la chasse. Couche 5-6 pers.: 1700\$. 876-7649

196 ÉQUIPEMENTS À NEIGE
 L'HIVER EST À NOS PORTES... Pneu à neige, abris d'auto, sports d'hiver, déneigement... Pour tout vendre, pensez aux annonces classées de La Tribune. 819-564-2222

198 BOIS ET ÉQUIPEMENT DE CHAUFFAGE
 BOIS DE CHAUFFAGE 1re qualité. 819-884-5481

BOIS DE CHAUFFAGE
 16 POUÇES, sec. info au 560-1692.

BOIS DE CHAUFFAGE
 80% érable et merisier. Tél: 562-4891

BOIS FRANC 16 po Hêtre et érable sec. 70\$/corde non livrée. À Stoke. 620-3220/574-0467.

BOIS FRANC de 8'
 Poutres de bois, aussi piquets de clôture 8' et 10'. 849-6704

BOIS FRANC SEC 16 POUÇES
 85\$/corde incluant livraison 17-calle. Tél: 450-532-3444.

210 TRACTEURS
 TRACTEUR JOHN DEERE 18 forces, 1997, souffreuse, tondeuse, hydrostatique, hydraulique. 7700\$. Tél: 418-443-1064, après 18h.

214 ÉQUIPEMENTS DE RESTAURANT
 LIQUIDATION COMPLETE
 Équipement restaurant du Motel 55. équipement bar, sur son feu, four convection 2 portes, chauffe l'huile, 8x10, lave-vaisselle, plaque Mira Clean 6 pi. Route 249 St-François Xavier de Brompton route 71 au 55: 845-4055 348-6504

218 MACHINERIE ET OUTILLAGE
 MINI EXCAVATRICE Takeuchi TB014, 2000 hrs, année 2000, 2 godets, 18.000\$/574-6597

220 MATÉRIEL DE CONSTRUCTION RÉNOVATION
BOIS D'ÉPINETTE
 Grade STUD, plané 4 faces. Prix réduit. 2 x 4 x 93/4, 1.99\$/mcx. 2 x 6 x 93/4, 3.99\$/mcx. Contactez (819) 846-2747

PLANCHERS DE BOIS FRANC
 Toutes les essences, escaliers, escaliers rampes 1-800-853-2457

240 MARCHÉS AUX PUCES
 MARCHÉ AUX PUCES INTERIEUR 8653, boul. Bourque, Deschênes. Meubles usés, électroménagers, coffres en osier, outils, jouets, etc. Gros et détail. Neuf et second. Ouvert 7 jours/semaine, de 9h à 17h, excepté jeudi, vendredi 9h à 21h. 864-1777. Liquidation Stabeno

242 PERDU/TROUVÉ
 PERDU MITAINE tons de bleu et gris, en laine, couleur noir, dimanche 31 oct. 563-5331

RÉCOMPENSE
 perdu chat tigré noir et gris, yeux jaunes, opéré. Aidez-nous il est très important pour nous. 437-7747

243 HALLOWEEN ET NOËL
 HALLOWEEN!! Location de costumes. Pour enfants et adultes. Grands choix, + de 500, 10\$ à 35\$. Rév. 10h: 562-6456

NOËL 2004
 c'est déjà le temps d'y penser... Producteurs de sapins, faites-vous connaître par l'entremise des annonces classées de La Tribune. 819-564-2222

244 DIVERS À VENDRE
 BEAU CHOIX DE PLANCHER FLOTTANT 7mm, Clic-N-Lock, érable, chêne, cèdre, 1.19\$/p.c., 8mm, érable, teck, chêne, mersier 1.35\$/p.c., 8mm, style carrelage, 4 couleurs, 1.95\$/p.c. BOUCHARD MATÉRIEL, 566-7320. Direction Cookshire

CARABINES
 Voyez les modèles de nos annonces dans la rubrique 188 Chasse et pêche. La Tribune

GENERATRICE HONDA
 1800, très peu utilisée, 1997. 550\$. Tél: 847-1104

L'HIVER EST À NOS PORTES...
 Pneu à neige, abris d'auto, sports d'hiver, déneigement... Pour tout vendre, pensez aux annonces classées de La Tribune. 819-564-2222

MOB, CUISINE érable rouge, Vitis, table 2 rallonges, 5 chaises, buffet, miroir au mur. Faut-il électrique auto-souleveur. Appareil Rhumant, Exerciceur. Exerciceur avec tapis pour abdominaux. Biereuse sur billes. 819-845-3785.

NOUVEAU
 Liquidation Pajo 103, Wellington N., liquidation de vêtements Jean's, partir 10\$ marque Cobra et autres. T-shirts, chemises, vêtements d'enfants. Nous avons également une petite section friperie. 347-7600

ROBE 2 PCES LONGUE
 perle, vert menthe, 12 ans, portée 1 fois, valeur 650\$ à bas prix. BEAU MANTEAU mode, vision fermée, brun et beige, manches regard, 12 ans. Offre raisonnable non refusée. Tél: 563-3862 rep.

4 PNEUS SEULS 15"
 MICHELIN 4 SAISONS LT-235/75-R15 25\$ CH.

4 PNEUS SEULS 16"
 BLIZZAK 4 SAISONS 205-60-R16 40\$ CH. TÉL.: 846-2622

246 DEMANDE À ACHETER OU ÉCHANGER
 CHERCHE COUPE À BLANC ou sélective, service débusqueur ou tracteur avec chargeuse. Tél: 849-6704

260 RENCONTRES AMITIE
 * POUR FEMME OU COUPLE * pour tout simplement mettre du piquant dans votre vie. Plaisir assuré! Jonathan: 819-847-3909

262 ASTROLOGIE
 ASTROLOGIE TAROT. Voulez-vous connaître l'avenir? Spécial ASTRO F. 563-3603

CÉLÈBRE VOYANT MEDIUM
 résout problèmes amour, familial, affaires, chance jeux, fidélité, santé sexuelle, retour immédiat et définitif de l'être aimé. 562-7992

L'AVENIR PAR LE TAROT
 médiumne Maryan 346-4011

264 ESCORTES
 0-1-819-348-2884

SÉDUCTION
 NOUVELLES DEMOISELLES Service exceptionnel. Pour votre plaisir à faire le bon choix, un seul endroit. 18 ans et plus, 24h/24.

348-2884
 ENGAGEONS

LOUISA
 30 ans, vous reçoit en toute discrétion. 562-5025

264 ESCORTES
 0-1-200-118-0108
AU 7e CIEL
 ★★★★★★
 Les plus belles hôtesse et le plus grand choix pour vous satisfaire. Service discret et rapide. Pour que vos désirs deviennent réalité!
 819-347-1149
 ENGAGEONS 18 ANS ET + 24/24
 0-1-200-224-1000

FANTASIA
 Hôtesse de luxe et hôtes charmants
 (Ambiance chaleureuse)
 24 h/24 h
 Plusieurs services disponibles: D.U.O. COUPLES SHOW. Et voici nos nouvelles venues: Vicky, 23 ans, 3800; Mimi, perle noire, 360; Kelly, 22 ans, 348; Ginger, 26 ans, 360; Nina, 23 ans, 340; Claudia, 28 ans, 360; Katta, 19 ans, 348; Jennifer, 19 ans, 340; Amy, 25 ans, 360; Angie, 18 ans, 340 et aussi nos régulières. Des services résidences motels. Confidentialité assurée.

(HOMMES GAI DISPONIBLES)
 580-0456

☆☆☆☆☆☆☆☆
 0-1-200-224-1001
 AGENCE

DOUCE COMPLICE
 NOUVEAU, NOUVEAU. Un très grand choix de nouvelles hôtesse pour toutes occasions, elles se déplacent, et reçoivent 24h/24 hommes disponibles, discrétion assurée.
 819-580-3998.
 Engageons
 ☆☆☆☆☆☆☆☆
 0-1-200-348-2890

AGENCE CARESSES
 LES PLUS BELLES HÔTESSES. TÉLÉPHONEZ, VOUS VERREZ, VOUS VOUS AMUSEREZ. CHEZ CARESSE, C'EST DE LA TENDRESSE, MAIS SURTOUT UNE HISTOIRE DE...
 348-2890
 Engageons en tout temps.
 0-1-819-829-3017

DISCRETION
 ♥♥♥♥♥♥♥♥
 Nouvelles hôtesse Séduisantes - tendres - chaleureuses 18 ans et +
 Engageons
 829-3017

NATACHA, conversation
 Tél.: 564-1057.

TÉLÉPHONE ROSE
 Vous pouvez choisir parmi des centaines de files.
 1-900-643-8000
 1.99\$/minute, 18 ans et plus

266 MESSAGES
 09H00 À M. À 11H00 P.M. VALÉRIE VOUS REÇOT AVEC SES AMIES. TEL: 347-1523

10h à 19h
AMOUREUX D'UN BON MESSAGE DOUX ou Musculaire
 Ambiance calme. CHRISTINE - 565-2052

10h à 22h
 Vicky et sa copine vous reçoivent. 562-4038

AH! RECONFORTEZ VOUS
 + tarot, Janis B. 1.8. 820-2855

DOUCEUR ET BIEN-ÊTRE
 massage 1 h ou 1 1/2 h
 Lyse au 864-1527

MASSAGE
 Marie-Josée 569-3529

266 MESSAGES
 LE PLUS IMPORTANT C'EST TOI
 Vue sur l'eau
 Lane 573-5297

* MARLOU *
 vous reçoit en toute discrétion. Messages d'actualité. 562-3757

* MASSAGE À DOMICILE *
 pour femme seulement. Du lun. au vend. de 9 h30 à 20 h30. 620-2822

MASSAGE ET REFLEXOLOGIE
 De 16 h à 22 h, lundi au vend. Les fins de semaine de 10 h à 22 h. GILLES au 869-0472

MASSO GINETTE
 Tél: 846-3907. lun. au vend.
 MASSOTHÉRAPIE PAUL "tu sava sava"
 Appelle 569-8862-578-5883

RESSENTEZ UN MEILLEUR-ÊTRE
 Massages japonais anti-stress. Du lundi au vendredi. 348-0713

SPA THERAPEUTIQUE 6 pi. avec fort massage, propre et discret. Lun. au vend. Bienvenue aux dames. 819-709-0666

306 ESTHÉTIQUE COIFFURE
 ÉQUIPEMENT D'ESTHÉTIQUE complet + enseignes extérieur. 2500\$ terme, aussi produits. Dr. Renaud, 823-4366

308 GARDERIES GARDIENNAGE
 * 24 HEURES *
 Garderie près Les Châtaignes, tout aquilotes, gard. éducative, 2 places disponibles. Mélanie 348-1583

GARDERIE À 75 East-Angus, 18 mois et +. Lundi au vendredi de jour. Karine, 832-1466

PLACE POUR POUPON
 à 75, rue Brulotte à Fleurimont. 346-8374

312 DÉNEIGEMENT
 DEULVILLE, ROCK FOREST, ST-ÉLIE
 Déneigement ser. comm. ÉRI E.L. 844-0972.

DÉNEIGEMENT quartier ouest, résidentiel, estimation gratuite. Tél: 569-0569

L'HIVER EST À NOS PORTES...
 Pneu à neige, abris d'auto, sports d'hiver, déneigement... Pour tout vendre, pensez aux annonces classées de La Tribune. 819-564-2222

320 SERVICES DIVERS
 * CONCIERGE À DOMICILE * pour tous genres de travaux. Int. ext. Michel 819-564-7802.

HOMME RETRAITÉ fera tous genres de réparations. Fernand 868-8534, 578-7552

MD ARTISAN RENOVATEUR
 Rénovation de tous genres. finition sous-sol, bain pi. bois-franc, etc. 565-5767 ou cell: 570-5465 - 832-9321 ou cell: 348-3922

PLÂTRIER-PEINTRE
 Artisan plâtrier, trage de joints de qualité, moulures décoratives. Estimation gratuite. Réf. sur demande. Michel: 819-875-2256

★ RENOVATIONS ★
 int. et ext. Bon prix, 564-9099

RETOUCHES DE PEINTURE
 réparations, éraflures, pare-chocs endommagés, polissage et remise à neuf. Tél: 829-4294

SIGNE FERLAND Ebénisterie d'Or. Aménages de cuisines et salles de bain. Meubles sculptés, faux bois, vitrail. 846-0951

TRAVAUX GÉNÉRAUX résidentiel et comm., pl. flottant, réservoir eau ch., plomberie, électricité, menuiserie, etc. 573-2711

334 ARGENT DEMANDÉ
 DEMANDE FINANCEMENT 16 000 en 2e hypothèque ou 35 000 en 1ère hypothèque. Taux raisonnable. 570-7108

336 OCCASION D'AFFAIRES
 * 3 ÉTAPES SIMPLES * Cliquez-écoutez-décidez www.expansion.projetd'affaires.com 1-888-283-1436

PRÊTS ET SUBVENTIONS DES GOUVERNEMENTS pour votre petite entreprise. Prêt garanti ou nouvellement 1-800-417-2982

350 SANTÉ
 TANNÉ DE SOUFFRIR? Mal de dos, mal de gorge, épaule, nerf sciatique. De 9h à 20h. Tél: 822-1301

352 SOINS THÉRAPEUTIQUES MASSOTHÉRAPIE
 AH! L'OASIS EN PLEINE VILLE! Bronzage et/ou massage. Une petite détente par spécialistes. RESENTEZ LA DIFFÉRENCE!
 829-2197

JACQUES LÉTOURNEAU
 massothérapie, détente, drainage lymphatique, sciatique, migraine, nerfs coincés. 574-4512

MASSAGES chez-moi ou chez-vous 1h hre: 65\$, à Magog, lundi, mercredi, vendredi, de 13h à 20h. Reine: 842-4601.

Des médecins ont été logés sans frais par la ministre Boulet

Presse Canadienne
 SHAWINIGAN

Après l'histoire des distributeurs de pilules, qui l'avait forcée à démissionner de son poste de ministre déléguée à la Santé, voilà que la députée de Laviolette, Julie Boulet, se retrouve une fois de plus dans une situation délicate. Pendant quelques mois, alors qu'elle était ministre déléguée à la Santé et qu'elle n'avait toujours pas vendu sa pharmacie, elle louait gratuitement des locaux attenants à deux médecins.

L'histoire a été révélée hier par le Journal de Montréal, qui mentionne aussi que la ministre aurait ainsi enfreint le code de déontologie des pharmaciens.

En avril 2003, alors qu'elle a été élue dans Laviolette puis nommée ministre déléguée à la Santé, Julie Boulet était toujours copropriétaire d'une pharmacie, située à Saint-Tite, en Mauricie. Entre avril et août, date à laquelle la ministre s'est finalement départie de ses parts dans la pharmacie, des médecins ont occupé gratuitement un local adjacent.

Le bail des médecins du Centre médical Normandie venait à échéance en avril. Entre-temps, ils étaient courtisés ailleurs, notamment par Sainte-Thècle, le village voisin. C'est d'ailleurs ce qui aurait poussé la ministre à ne pas renouveler le bail et de les loger gratuitement jusqu'à ce qu'une décision soit prise par les futurs propriétaires de la pharmacie.

«Les médecins nous ont parlé de ça.



Julie Boulet

On leur offrait des conditions fort avantageuses ailleurs, alors c'était pour une très courte période. Considérant qu'il y avait un risque que ces médecins-la quittent et que la population de Saint-Tite soit lésée dans ses services de santé, on a considéré leur permettre de continuer à occuper le local et de faire en sorte

que l'entente devait se poursuivre avec le prochain propriétaire», a expliqué hier la ministre Boulet.

La vente de la pharmacie a finalement été conclue en août 2003 et depuis ce temps, les médecins sont toujours logés sans frais.

Avant cette entente de gratuité, les médecins du Centre médical Normandie payaient un loyer mensuel de 1800\$ par mois. Le bail était en vigueur depuis avril 1998.

En acceptant de céder le local gratuitement, Julie Boulet aurait enfreint le Code de déontologie des pharmaciens. L'article 3.05.08 précise en effet qu'il est interdit aux pharmaciens d'offrir des cadeaux, ristournes, bonis ou autres gratifications à un autre professionnel de la santé. Le président de l'Ordre des pharmaciens du Québec, qui reconnaît que la situation est préoccupante, n'a pas voulu commenter la situation.

La ministre Boulet soutient que le geste n'était pas illégal et qu'il a été posé dans le meilleur intérêt des citoyens de Saint-Tite, qui auraient pu perdre deux autres médecins n'eût été du loyer qu'on leur a cédé gratuitement.

«Je pense qu'on manque assez de médecins qu'il va falloir que quelque chose soit fait pour garder nos médecins en région», plaide-t-elle. Julie Boulet soutient que dans le cas de la cession d'un local à titre gracieux, «il n'y a eu aucune entente particulière concernant un quelconque avantage» pour elle ou pour sa pharmacie.

Hausse des effectifs infirmiers au Québec

Lia Lévesque (PC)
 MONTREAL

Les effectifs infirmiers ont grimpé au Québec pour une seconde année consécutive, mais il est trop tôt pour clamer la fin des problèmes de main-d'oeuvre dans ce secteur, affirme la présidente de l'Ordre Gyslainne Desrosiers.

Pour l'exercice 2003-2004, 66 955 infirmières étaient inscrites à l'Ordre des infirmières et infirmiers du Québec, une hausse comparative aux 65 810 de l'année précédente.

Même malgré les départs à la retraite et les abandons de la profession, il s'agit d'un solde positif de 1145 infirmières, a précisé en entrevue Mme Desrosiers.

En fait, il y a eu 2799 nouvelles recrues, sans compter celles qui sont revenues à la profession après des études, un congé ou une retraite.

«C'est sûr que c'est mieux, mais ça reste fragile», opine Mme Desrosiers. Elle attribue d'ailleurs ces gains à «des efforts de promotion considérables» qui ont été déployés auprès des jeunes du secondaire, ces dernières années.

Malgré ces chiffres positifs, Mme Desrosiers met en garde ceux qui veulent crier victoire trop vite: il n'y a pas nécessairement adéquation entre les besoins du marché et la main-d'oeuvre offerte.

Certaines régions du Québec, par exemple, vivent un exode de leur population et ont moins besoin d'infirmières, bien qu'elles en aient formé un bon contingent dans leurs cégeps. Reste à savoir si toutes ces infirmières acceptent de quitter leur région. Les besoins sont particulièrement importants à Montréal et dans sa couronne, par exemple, ainsi qu'en Outaouais.

De plus, les infirmières ne se destinent pas nécessairement vers les services ou établissements où le manque d'effectif



Gyslainne Desrosiers

est le plus criant. De plus, il manque encore d'infirmières bachelières.

«La situation n'est pas partout pareille», précise Mme Desrosiers.

Ce solde positif d'infirmières cache aussi une autre réalité plus problématique, le fait que seulement 685 infirmières de plus que l'année dernière oeuvrent dans le secteur public.

Fait à noter, grâce aux nouveaux 66 955 membres inscrits à l'Ordre des infirmières, dont 64 184 qui travaillent, le Québec a atteint le même niveau d'effectif qu'il avait avant le vaste programme de retraites du secteur public et parapublic en 1997-1998. En 1995-96 en effet, il y avait 64 184 infirmières qui travaillaient.

Par ailleurs, Mme Desrosiers a été réélue hier à la présidence de l'Ordre pour un septième mandat. Il s'agit d'un mandat d'une durée de deux ans.

Le Canada plie bagages en Bosnie-Herzégovine

John Ward (PC)
 OTTAWA

Après 13 ans d'activités, 25 morts et des centaines de millions de dollars dépensés, le Canada lève le camp en Bosnie-Herzégovine, où il réduira sa présence à une poignée de soldats.

Les dernières installations canadiennes devraient être fermées et démantelées d'ici la fin du mois de novembre, c'est-à-dire avec deux semaines d'avance.

Le fait que la taille de la mission canadienne en Bosnie soit réduite ne doit pas signifier qu'elle perd en importance, a déclaré le lieutenant-colonel David Laderoute, en entrevue téléphonique, hier. Le militaire commandera les 83 soldats qui resteront sur place après le retrait. Selon lui, la réduction de la présence canadienne en Bosnie démontre que cette mission est très réussie.

Les combats sont terminés depuis longtemps. Les autorités locales assument provisoirement la responsabilité des services de police et de sécurité, qui étaient du ressort des soldats étrangers depuis des années. Reste maintenant à rebâtir l'économie et les infrastructures.

Les 83 militaires canadiens travailleront pour l'essentiel au sein de la force multinationale. Cela représente une réduction d'environ 95 pour cent par rapport à la fin des années 1990, quand 1800 Canadiens patrouillaient une bonne

partie du nord-ouest de la région, où ils étaient chargés du maintien de la paix et du soutien aux missions d'aide humanitaire.

La vaste base militaire canadienne est actuellement démantelée par une équipe de 268 soldats relevant du lieutenant-colonel Richard Préfontaine. Ils expédieront au Canada plus de 270 véhicules, huit hélicoptères et plus de 1450 tonnes d'équipements répartis dans 279 conteneurs.

L'équipe ne fait pas qu'emballer le matériel. Elle s'assure également de nettoyer les lieux en respectant des normes «très sévères», selon le lieutenant-colonel Préfontaine. «Nous nous servons de la réglementation canadienne en matière d'environnement pour nous assurer que le Canada rende les lieux dans le même état que nous le ferions au Canada.»

Les soldats canadiens sont arrivés en ex-Yugoslavie à titre de casques bleus relevant des Nations unies en février 1992, alors que la guerre civile faisait rage. Les règles de l'ONU limitaient grandement leur intervention dans les combats. En 1993, ils ont combattu des troupes croates, mais ce fut l'exception à la règle.

En 1996, après la signature des accords de paix à Dayton, en Ohio, l'OTAN a remplacé cette mission peu efficace par une force de 60 000 membres équipée de blindés, d'artillerie et de règles d'engagement permettant aux troupes d'intervenir de manière plus robuste.

Les municipalités devront faire plus d'efforts pour la récupération

Norman Delisle (PC)
 QUÉBEC

Les municipalités trainent de la patte en matière de récupération des résidus, constate le dernier rapport annuel de Recyc-Québec.

«L'atteinte des objectifs de la Politique québécoise de gestion des matières résiduelles est possible pour l'année 2008, mais il faudra travailler auprès du secteur municipal où la performance de récupération est encore loin de l'objectif visé», mentionne le rapport, qui vient d'être déposé à l'Assemblée nationale.

Globalement, le gouvernement a fixé à 65 pour cent d'ici 2008 la proportion de résidus recyclables qui doit être remise en valeur. Cette proportion était de 39 pour cent en l'an 2000 et a grimpé de huit pour cent pour atteindre 47 pour cent en 2002.

Pour 2008, des objectifs précis ont été fixés aux municipalités. Le taux de gestion doit atteindre 60 pour cent dans le cas du verre, du plastique, du métal et du papier et 50 pour cent dans le cas des tissus et des textiles.

De plus, les municipalités doivent faire en sorte que 80 pour cent des contenants à remplissage unique de bière et boissons gazeuses, c'est-à-dire les canettes, soient récupérés. Par ailleurs, 75 pour cent des huiles, des peintures et des pesticides, soit des résidus domestiques dangereux, doivent aussi être récupérés.

C'est l'organisme Recyc-Québec qui est chargé de coordonner les activités de récupération et de tracer un bilan biennal de l'opération.

Recyc-Québec reconnaît qu'environ 85 pour cent des matières résiduelles des différents secteurs d'activité présentent un potentiel de revalorisation.

On note que la hausse de la récupération de matériaux entre 2000 et 2002 est notamment attribuable à la récupération de bétons et d'asphalte, grâce à une nouvelle norme sur les agrégats, édictée par le Bureau de la normalisation du Québec.

Pneus

Par ailleurs, le droit environnemental de 3 \$ par pneu vendu au Québec a eu des effets positifs dans la gestion de ces produits.

On a récupéré l'an dernier 6,3 millions de pneus usagés, soit 88 pour cent des pneus usagés générés pendant l'année. Le reste est allé à l'exportation. On a donc atteint l'objectif de récupération qui était de 85 pour cent.

On note que 11 transporteurs ont été mandatés pour faire la collecte des pneus usagés auprès des 9000 points de récupération.

Plus de 76 pour cent des pneus usagés sont recyclés en produits de toutes sortes, comme des pneus pour bacs, des garde-boue, des tapis anti-dérapants, des sous-tapis, des panneaux d'insonorisation, etc.

D'autre part, on a réussi l'an dernier à vider 5 millions de pneus de sites où ils étaient massivement entreposés.

Parmi les 12 sites majeurs comptant au moins chacun 50 000 pneus entreposés, on en a «vidés» quatre, soit ceux de Pintendre (Chaudière-Appalaches), de St-Élie-d'Orford (Estrie), de Stoke (Estrie) et de Sainte-Foy (Québec).

Nécrologie



DUBÉ
Alphonse

À la Maison Aube-Lumière, le 31 octobre 2004, est décédé monsieur Alphonse Dubé, à l'âge de 84 ans, époux de Rose Bergeron, demeurant à Sherbrooke. Monsieur Dubé repose à la :

Coopérative funéraire de l'Estrie
505, rue Short, Sherbrooke, (Québec)
Tél.: 819-565-7646 - Téléc.: 819-565-7346
Claude Roy, directeur
Courriel: info@coopfuneraire.com

Heures de visite: MARDI 2 novembre de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles de 11 h à 13 h 10. Funérailles, mercredi 3 novembre 2004, à 13 h 30 en la paroisse Nativité-de-Jésus, église St-Jean-Brébeuf, rue King Ouest, Sherbrooke.

Outre son épouse, monsieur Dubé laisse dans le deuil ses enfants: Michèle (Pierre Vallée); Jacinthe (Guillaume Sibire); Pierre (Kathleen Fortin); Lucie (Christian Prévost); ses petits-enfants: Etienne (Pascal); Ariane (Julien); Danièle, Simon, Vincent, Francis, Maxime, Natasha, Clara, Charles-Anthony, son arrière-petit-fils Jérémie; ses frères et sœurs: Jeannette, Lorenzo (feu Cécile Bergeron); Rita (Emile Gauthier); Gilles (feu Carmen Corriveau); Madeleine Grondin; Guy, Fernand, Jean-Marie (Monique Beauregard); il était aussi le frère de feu Donat (Gracia Delafontaine); feu Armand Dubé (Doris Dufresne); feu Thérèse (Gaëtan Blanchet); ses beaux-frères, belles-sœurs: Laurent Bergeron (Marguerite Lemay); Thérèse Bergeron (Paul-Emile Bergeron (Réjeanne Ouellet)); Suzanne Bergeron (feu André Jacques); Françoise Bergeron, Judith Bergeron, André Bergeron (Kathleen Ann McClary); il était aussi le beau-frère de feu Conrad Bergeron (Jeannette Lavallée); feu Gérard Bergeron (Angèle Corbeil); ses neveux, nièces, oncles, tantes, cousins, cousines, autres parents et amis.

La famille aimerait remercier très sincèrement le personnel de la Maison Aube-Lumière pour toutes les petites attentions et les bons soins prodigués à monsieur Dubé. En guise de sympathie des dons à: LA MAISON AUBE-LUMIÈRE, 220 rue Kennedy Nord, Sherbrooke, Qc J1E 2E7, seraient grandement appréciés de la famille.

SYLVESTER
Irène
(Charleau)

Au C.H.U.S. de Fleurimont, le 31 octobre 2004, est décédée madame Irène Charleau à l'âge de 68 ans, épouse de Donald Sylvester, demeurant à Waterville. Madame Sylvester repose à la :

Résidence Funéraire Cass inc.
6, rue Belvidère, Lennoxville (Qc)
Tél.: 819-564-1750
Robert Redden, directeur
Everett Boynton, directeur

Heures de visite: MARDI, de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. Jour des funérailles, de 13 h à 14 h. Funérailles, mercredi 3 novembre 2004, à 14 h au salon. Inhumation au cimetière Greenwood Cemetery, Waterville.

Outre son époux, madame Sylvester laisse dans le deuil ses enfants: Penny (Blair Lassenba); Richard (Maggie); ses petits-enfants: Dana (Steve); Bradley, Rachel, Courtney; ses sœurs et son frère: Ruthlène (feu Eddie); Phyllis (Henry); Guy (Ruth); elle était aussi la sœur de Ken (Shirley); ses beaux-frères, belles-sœurs: Lloyd (Marlene); Albert (Roberta); Roy (Marg); Betty (Jim Piper); ainsi que plusieurs autres parents et amis.

En guise de sympathie, des dons à: FONDATION CANADIENNE DU REIN, 2300 boul. René Lévesque Ouest, Montréal, Qc H3H 2R5, seraient grandement appréciés.



LABBÉ
Gérald

Au C.H.U.S. Hôtel-Dieu, le 30 octobre 2004, est décédé monsieur Gérard Labbé, à l'âge de 69 ans, époux de Hélène Lamontagne demeurant à Westbury. La direction des funérailles a été confiée à la :

Coopérative funéraire de l'Estrie
56 rue Laurier, East-Angus, (Qc)
Tél.: 819-565-7646 - Téléc.: 819-565-7844
Claude Roy, directeur
Courriel: info@coopfuneraire.com

Heures de visite: MERCREDI 3 novembre 2004, de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h. Jour des funérailles à partir de 9 h. Funérailles, jeudi 4 novembre 2004, à 10 h 30 en l'église St-Louis de France, East-Angus.

Outre son épouse monsieur Labbé laisse dans le deuil ses enfants: Guylaine (Gaëtan); Mario (Alejandra); Johanne (Théry); Martial (Linda); Danielle (Réjean); Steve (Laura); Josée (Stéphane); ses petits-enfants: Mylène, Geneviève, Emilie, Maria, Kevin, Cynthia, Jonathan, Mélanie, Tommy, Marie-Eve, Marie-Pier, Maude, Casandra, Vanessa; son arrière-petit-fils: Médéric; son frère: Richard (Jocelyne); ses beaux-frères et belles-sœurs: Cécile Lamontagne (Réginald Bérubé); Éméricienne Lamontagne (feu Edgar Champoux); il était également le beau-frère de feu Wilfrid Lamontagne (Berthe Croteau); feu Thérèse Lamontagne (Oscar Champoux); feu Emilia Lamontagne (feu Amédée Fortin); feu Jeanne d'Arc Lamontagne (feu Fernand Beaudette); ses oncles, tantes, neveux, nièces, autres parents et amis.

En guise de sympathie, des dons à: LA MAISON AUBE-LUMIÈRE, 220 rue Kennedy Nord, Sherbrooke Qc, J1E 2E7, seraient grandement appréciés de la famille.



MORENCY
Hector

Au Centre de santé de la MRC d'Asbestos, le 01 novembre 2004, est décédé monsieur Hector Morency, à l'âge de 67 ans, époux de Jeanne d'Arc Soucy, demeurant à Asbestos. La direction des funérailles et la crémation ont été confiées aux :

Résidences funéraires Fréchette et Desrochers
560, 1ère Avenue, Asbestos (Québec)
Tél.: 819-879-2233 - Téléc.: 819-879-6844
Noël Fréchette, prés. Thanatologue
Sylvie Fréchette, dir. Thanatopractrice
Affiliées à la CTQ

Le jour des funérailles, la famille sera présente au salon à compter de 9 h, afin de recevoir les condoléances des parents et amis. Funérailles le vendredi 5 novembre 2004 à 11 h en l'église St-Isaac-Jogues. Les cendres seront déposées au Columbarium Fréchette et Desrochers.

Outre son épouse, monsieur Morency laisse dans le deuil ses frères et sœurs: Jean-Louis (feu Jacqueline Perreault); Georgette Provencher (feu Fernand Morency); Raymond (Marielle Provencher); Colette; Wilfrid (Josette Martel); Rollande (Raoul Bérubé); Hilda (Yvan Bérubé); Yvette (Gilles Messier); Donald (Noëlla Jutras); Marielle (André Deschênes); ses beaux-frères, belles-sœurs: Lucille Soucy (feu Robert d'Auteuil); Germaine Soucy (feu Désiré Drapeau); Germain Soucy (1ère noces: feu Jacqueline Hébert, 2^{ème} noces, Laurianne Imbeault); Thérèse Soucy (feu Laurent Rioux); Jean Soucy (Julienne April); Marthe Soucy (Benoît d'Amours); Rita Soucy (feu Robert Lévesque); Marie-Anne Soucy (feu Flavien Aubut); Marguerite Soucy (Jean April); Jacqueline Soucy (feu Damien Rioux); ses oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

La famille désire remercier le personnel du Centre de santé de la MRC d'Asbestos, pour les bons soins prodigués à monsieur Morency. En guise de sympathie des dons à: LA FONDATION CANADIENNE DU CANCER, seraient grandement appréciés de la famille, cartes disponibles au salon.



PHILIPPE
Irène
(Corriveau)

À la Maison Reine-Marie, le 29 octobre 2004, est décédée madame Irène Corriveau, à l'âge de 88 ans, épouse de Hervé Philippe, demeurant à Sherbrooke. La direction des funérailles a été confiée à la :

Coopérative funéraire de l'Estrie
530, rue Prospect, Sherbrooke, (Québec)
Tél.: 819-565-7646 - Téléc.: 819-565-7844
Claude Roy, directeur
Courriel: info@coopfuneraire.com

Les visites et une célébration ont eu lieu le dimanche le 31 octobre 2004, au salon de la Coopérative de l'Estrie.

Madame Philippe laisse dans le deuil ses enfants: Jean-Guy (Margy Fisher); Denis (Lydia Danard); Hervé Jr (Hélène Shields); Normand (Lee Blane); ses petits-enfants: David, Simon, Amy et Samuel; ses frères et sœurs: Germaine (feu Lucien Pinard); Doria (feu Paul Lalonde) Jeanne (Jean Elemen); Juliette (feu Eugène Morin); Léo (Yvette Couture); Aurèle (Ida Richard); ses beaux-frères, belles-sœurs: Ivanhoe Philippe (Béatrice Savard); Ludger Philippe (Philomène Allard); Aline Philippe (Paul Guimond); elle était également la belle-sœur de feu Marcel Philippe (Irma Cassy); de feu Roger Philippe (Cécile Senneville); feu Paul Philippe (Thérèse Raté); feu Lucien Philippe (Jeannine Fournier); ses cousins, cousines, neveux, nièces, autres parents et amis.



BLOUIN
Soeur Yvette

À la Maison-Mère des Soeurs Missionnaires Notre-Dame des Anges de Lennoxville, le 29 octobre 2004, est décédée Soeur Yvette Blouin, M.N.D.A., à l'âge de 86 ans. Soeur Yvette Blouin repose au :

Salon de la Communauté
323 rue Queen, Lennoxville
Sous la direction de la:
Coopérative Funéraire de l'Estrie
530 Prospect, Sherbrooke
Tél.: 565-7646, Téléc.: 565-7844
Claude Roy, directeur.

Heures de visite: LUNDI, de 14 h à 16 h et de 19 h à 21 h. Jour des funérailles de 8 h à 9 h 15. Funérailles, mardi 2 novembre 2004, à 9 h 30 en la Chapelle de la Congrégation. Inhumation au cimetière de la congrégation.

Outre sa famille religieuse, soeur Blouin laisse dans le deuil sa sœur: Simone (Lucien Cloutier); sa belle-sœur: Simone Bourassa (feu Arthur); son beau-frère: Armand Simoneau (feu Alexina); ainsi que de nombreux neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.



COUTURE
Rita

Subitement à son domicile, le 28 octobre 2004, est décédée madame Rita Couture, à l'âge de 52 ans, fille de Edmond Couture et de Gilberte Lescault, demeurant à Longueuil. Madame Couture repose aux :

Résidences funéraires Fréchette et Desrochers
560, 1ère Avenue, Asbestos (Québec)
Tél.: 819-879-2233 - Téléc.: 819-879-6844
Noël Fréchette, prés. Thanatologue
Sylvie Fréchette, dir. Thanatopractrice
Affiliées à la CTQ

Heures de visite: Jour des funérailles de midi jusqu'au départ du salon à 13 h 45. Funérailles, mercredi 3 novembre 2004 à 14 h en l'église St-Isaac-Jogues. Il y aura crémation.

Madame Couture laisse dans le deuil ses fils: Sébastien Bourgeois, Longueuil; Stéphane Bourgeois, Longueuil; ses sœurs, son frère: Thérèse Couture (Réjean Gauthier); Jacinthe Couture (Paulo Chartrand); Bernard Couture (Johanne Carignan); plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.



MASSÉ
Albert
1913-2004

À l'Hôtel-Dieu d'Arthabaska, le 31 octobre 2004, est décédé monsieur Albert Massé, à l'âge de 91 ans, époux de feu Aline Bergeron, demeurant à Victoriaville. Monsieur Massé repose au :

Salon funéraire Louis Bergeron
620, boul. Bois-Francis Sud
Victoriaville, Québec
Tél.: 819-357-2621 - Téléc.: 819-357-4745
Courriel: salonbergeron@ivic.qc.ca

Heures de visite: MARDI, de 14 h à 16 h 30 et de 19 h à 22 h. Le jour des funérailles, à compter de 9 h. Funérailles, mercredi 3 novembre 2004 à 11 h en l'église Saints-Martyrs Canadiens de Victoriaville.

Monsieur Massé laisse dans le deuil ses enfants: Gisèle Massé (Bernard Delorme); Trois-Rivières; André (Solange Boutin), Chénerville; Donald (Lise Desharnais), Tracy; Marcel (Micheline Belleau), Tracy; Jean-Yvon (Claire Delorme), Victoriaville; Jacques (Denise Brunelle), Laprairie; Denis (Pierrette Deschênes), Rimouski; Lyne (Yvan Bouffard), Princeville; sa belle-fille: Ghislaine Houle (feu René Massé), le Bizard; il laisse également dans le deuil plusieurs petits-enfants, arrière-petits-enfants, frères, sœurs, beaux-frères, belles-sœurs, neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis.

En guise de sympathie des dons à: L'ASSOCIATION PULMONAIRE DU QUÉBEC, seraient appréciés de la famille. Formulaire disponibles au bureau du salon funéraire.

Une approche humaine
depuis 1974
COOPÉRATIVE FUNÉRAIRE DE L'ESTRIE
565-7646

In memoriam

- BLOUIN (Sr Yvette) 86 ans, Lennoxville
- COUTURE (Mme Rita) 52 ans, Longueuil
- DUBÉ (M. Alphonse) 84 ans, Sherbrooke
- JANELLE (M. Gérard) St-Cécile de Wendover
- JUTRAS (M. Georges-Henri) 90 ans, Drummondville
- LABBÉ (M. Gérald Labbé) 69 ans, Westbury
- MASSÉ (M. Albert) 91 ans, Victoriaville
- MORENCY (M. Hector) 67 ans, Asbestos
- PHILIPPE (Mme Irène) 88 ans, Sherbrooke
- SIMARD (Mme Annette) 92 ans, Drummondville
- SYLVESTER (Mme Irène) 68 ans, Waterville
- TURCOTTE (M. Gaston) 83 ans, Sherbrooke

Sherbrooke-Vie
ancêtre S-E-A-F Une assurance-vie pour l'essentiel
www.sherbrooke-vie.com
569-2538



TURCOTTE
Gaston

Au C.H.U.S. Hôtel-Dieu, le 01 novembre 2004, est décédé monsieur Gaston Turcotte, à l'âge de 83 ans, époux de Jeannine Maras, demeurant à Sherbrooke. La famille vous accueillera en présence des cendres à la :

Coopérative funéraire de l'Estrie,
526 Prospect, Sherbrooke (Québec)
Tél.: 819-565-7646 - Téléc.: 819-565-7844
Claude Roy, directeur
Courriel: info@coopfuneraire.com

Heures de visite: Jour des funérailles, de 13 h à 15 h. Une liturgie de la Parole aura lieu, mercredi 3 novembre 2004, à 15 h au salon funéraire.

Outre son épouse, monsieur Turcotte, laisse dans le deuil ses sœurs et son frère: Blandine Turcotte (feu Pierre Arsenault); Gemma Turcotte (feu Fernand Roy); Jeanne Turcotte (Jean-Paul Boulé); Jean-Camille Turcotte (Jeannine Turcotte); Carmel Turcotte, Louise Turcotte, il était le frère de feu Lorraine Turcotte (feu James Hand) de nombreux neveux, nièces, cousins, cousines, autres parents et amis. La famille tient à remercier le personnel du 6C du CHUS Hôtel-Dieu et Dre Nadia Dellicolli, pour les bons soins prodigués à monsieur Turcotte. En guise de sympathie, des dons à: LA FONDATION DU CHUS INC. 3001, 12 e avenue Nord, Sherbrooke, Qc, J1H 5N4, seraient grandement appréciés de la famille.

Le nombre de morts sur les routes a diminué en 2003

Presse Canadienne
OTTAWA

Même si le nombre d'automobiles et de conducteurs a atteint un niveau record en 2003 au pays, le nombre de morts sur les routes diminue, indique le ministère fédéral des Transports dans un rapport publié lundi.

En 2003, il y avait, au Canada, 21,7 millions de titulaires de permis de conduire et plus de 18,8 millions de voitures de tourisme.

«Ce nombre est plus important qu'il ne l'a jamais été», précise le communiqué du ministère accompagnant la plus récente édition du dépliant *Statistiques sur les collisions de la route au Canada* publié chaque année.

«Malgré cela, le nombre de collisions et de victimes de la route a diminué de cinq pour cent en 2003 par rapport à l'année précédente, et le nombre de victimes blessées a diminué de 3 pour cent.»

Les statistiques, colligées par Transports Canada avec la collaboration du Conseil canadien des administrateurs en transport motorisé, démontrent qu'en

2003, 2496 collisions mortelles ont fait 2778 morts.

Les occupants des véhicules représentent 76,6 pour cent des mortalités sur nos routes, avec 1473 conducteurs et 656 passagers tués. Par ailleurs, les statistiques révèlent que 378 piétons, 178 motocyclistes et 45 cyclistes ont aussi perdu la vie sur les routes.

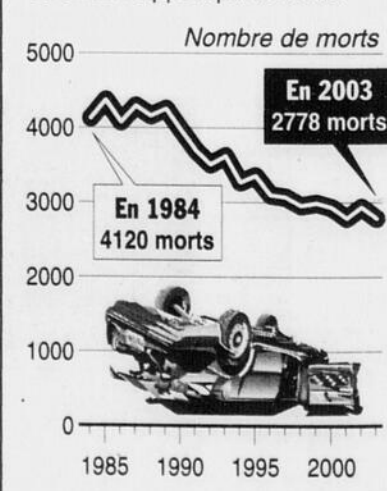
Les morts causées par les accidents de la route comptent toujours pour plus de 90 pour cent de toutes les mortalités rattachées au transport, indique le ministère fédéral des Transports, mais «la fiche de sécurité routière du Canada n'a cessé de s'améliorer au fil des ans».

«Depuis 1980, le nombre de décès sur les routes a chuté de près de 50 pour cent.»

Les gouvernements fédéral, provinciaux et territoriaux, ainsi que le Conseil canadien des administrateurs en transport motorisé ont lancé le programme «Vision sécurité routière 2010», qui vise à sensibiliser le public aux questions de sécurité routière, à améliorer la collaboration entre les différents organismes voués à la sécurité routière et à renforcer les mesures d'application.

Accidents fatals

Recul des accidents routiers mortels au Canada depuis 1984 selon un rapport publié lundi



Ce plan prévoit, d'ici 2010, une diminution de 30 pour cent du nombre moyen de morts et de blessés graves sur les routes canadiennes.

L'interdiction de fumer au travail incite à fumer moins

Presse Canadienne
TORONTO

L'interdiction de fumer au travail incite les travailleurs à cesser de fumer, ou du moins à réduire le nombre de cigarettes qu'ils fument chaque jour, indique une étude.

Les employés en poste dans des lieux de travail où le tabac n'est soumis à aucune restriction fument près de cinq cigarettes de plus que les employés assujettis à l'interdiction du tabac.

«Il semble que l'interdiction de fumer encourage les gens à cesser de fumer ou à réduire la quantité de cigarettes

fumées», commente le docteur Thomas Stephens, chercheur principal au centre de recherche sur le tabac de l'Université de Toronto.

À partir des données de Statistique Canada recueillies auprès de 66 000 personnes en 2001, les chercheurs ont constaté que 24 pour cent des Canadiens occupant un emploi sont des fumeurs réguliers qui grillent une moyenne de 17 cigarettes par jour.

Or, dans les lieux de travail d'où le tabac est banni, ce sont 18 pour cent des travailleurs qui fument quotidiennement une moyenne de 15 cigarettes par jour.

Et lorsque le tabac n'est pas prohibé, le nombre d'employés adeptes du tabac

grimpe à 40 pour cent, chacun d'entre eux allumant environ 20 cigarettes par jour.

«Nous savons que les fumeurs ont toujours la possibilité de fumer à l'extérieur pendant leurs heures de travail ainsi qu'après le travail, mais plusieurs d'entre eux réduisent quand même leur consommation et prévoient cesser de fumer, et ils sont nombreux à le faire», ajoute le Dr Stephens.

Les résultats de cette étude tendent à indiquer que l'interdiction du tabac en milieu de travail est positive, non seulement pour protéger les non-fumeurs, mais pour encourager les fumeurs à cesser de fumer, conclut le chercheur.

Prière au Saint Esprit

St-Esprit toi qui m'éclaires, qui illumines tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donnes le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait et qui es avec moi dans tous les instants de ma vie, je veux pendant ce court dialogue te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de ta miséricorde envers moi et les miens. (La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite. Après les 3 jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrait paraître difficile. Faire publier aussitôt que la grâce a été obtenue sans dire la demande, au bas mettre les initiales de la personne exaucée.)
B.M. 135550

Messe 1^{er} anniversaire



À la douce mémoire de
Monsieur
Bertrand Trépanier
décédé le 5 novembre 2003

À mon cher mari, à mon cher papa et grand-papa.

Avec le temps, la douleur s'adoucit tandis que les souvenirs demeurent dans nos cœurs. La présence nous manque énormément. Il n'y a pas une journée où nous ne pensons pas à toi avec beaucoup d'amour. Ta voix, ton sourire, tes blagues et ta générosité sont gravés pour toujours dans nos cœurs.

Une messe sera célébrée à la paroisse de Stoke, le vendredi 5 novembre à 8 h

Parents et amis sont invités à y assister.



VOUS SOUFFREZ DE SURDITÉ ou vous connaissez quelqu'un qui en souffre?

SAVIEZ-VOUS QUE?

- 1 PERSONNE SUR 10 souffre de surdité
- 1 PERSONNE SUR 3 de 65 ans et plus souffre de surdité
- 1 PERSONNE SUR 2 de 75 ans et plus souffre de surdité

MAIS SEULEMENT 1 PERSONNE SUR 100 CONSULTE!

ALORS POURQUOI NE PAS CONSULTER?

- Vous avez travaillé dans le bruit?
- Vous êtes un vétéran de la guerre?

INFORMEZ-VOUS!
CERTAINS ORGANISMES GOUVERNEMENTAUX
PEUVENT VOUS INDEMNISER

J'ENTENDS MAIS... JE NE COMPRENDS PAS!

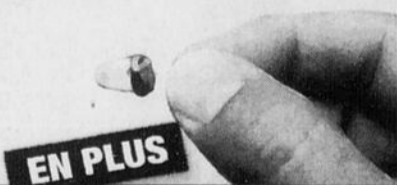
Vous reconnaissez-vous dans ces exemples?
Depuis quelques temps...

- Lorsque plusieurs personnes parlent en même temps, j'ai de la difficulté à comprendre
- Je ne vais pas au théâtre, au cinéma ou voir des spectacles parce que je n'entends pas bien
- Mes oreilles sillent ou bourdonnent
- Les gens doivent me parler plus fort
- Je dois monter le volume de la télévision ou de la radio pour mieux comprendre

ALORS POURQUOI NE PAS CONSULTER?

NOUVELLE TECHNOLOGIE 100% DIGITALE

- Réduction de bruits de fond
- Maximisation de la parole
- Aucun volume à contrôler



NOUS OFFRONS
UNE GARANTIE DE **4 ANS** DE SERVICE
SANS FRAIS

SUR TOUTE NOUVELLE PROTHÈSE*

Incluant les examens, les visites annuelles, les nettoyages, les modifications, les examens électroacoustiques, les ajustements et les réparations faites au bureau.

- Nous consultons un spécialiste pour nos yeux régulièrement
- Nous consultons un spécialiste pour nos dents annuellement

ALORS, POURQUOI NE PAS CONSULTER UN PROFESSIONNEL POUR VOS OREILLES?

- CONSULTATIONS ET EXAMENS SANS FRAIS
- PROTHÈSE AUDITIVE SANS FRAIS

Défrayé par la RAMQ (carte soleil) **

Prenez votre santé auditive en mains

LaPlante & Associés

AUDIOPROTHÉSISTES

CENTRE PROFESSIONNEL BELVÈDÈRE
300, rue Belvédère Nord, bureau 104, Sherbrooke
AUSSI À DRUMMONDVILLE, GRANBY, THETFORD MINES ET VICTORIAVILLE

(819) 821-4435

SANS FRAIS 1 888 821-4435

*Excluant les prothèses auditives défrayées par le gouvernement. Certaines conditions s'appliquent.
** Prothèse illustrée non couverte par la R.A.M.Q.. Certaines conditions s'appliquent.

Présumé innocent

Éric Lapointe lance *Coupable* et rejette l'idée de poursuivre la police

Alexandre Vigneault
MONTREAL

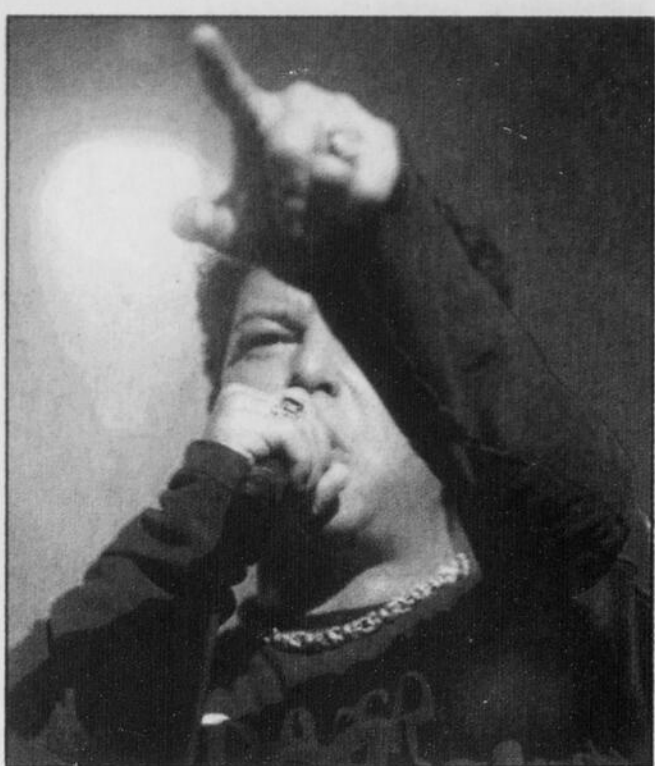
La plupart des lancements de disques se déroulent de la même façon. Les invités sont convoqués à 18h, tout le monde arrive avec une grosse demi-heure de retard, l'artiste en vedette serre les mains de ses amis et chante quelques nouvelles chansons avant d'enfiler les entrevues avec les journalistes.

Ça ne s'est pas passé comme ça, hier soir au Métropolis, lors de la soirée marquant la sortie du dernier album d'Éric Lapointe. Environ 2000 personnes étaient attendues et, à vue de nez, la plupart ont honoré l'invitation. Mais la vedette de la soirée n'a pas pris de bain de foule et ne s'est pas pliée à l'habituel blitz médiatique. Le rockeur est resté dans l'ombre, avant et après sa courte prestation.

La ronde d'entrevues a plutôt été l'affaire de son imprésario, Yves François Blanchet. S'élevant comme un mur devant son protégé, il a répondu aux questions concernant l'arrestation du rockeur la semaine dernière. Éric Lapointe, rappelons-le, a été interrogé jeudi dernier par la Sûreté du Québec sous des allégations de voies de faits sur une ancienne amie de coeur et il a été relâché vendredi sans qu'aucune accusation ne soit portée contre lui.

Les contours de l'affaire demeurent flous, mais l'enquête se poursuit. Yves François Blanchet affirme d'ailleurs souhaiter que la police aille jusqu'au bout, se disant convaincu que toute cette histoire ne peut qu'aboutir au «blanchiment complet» du rockeur dont il gère la carrière. Il a rappelé qu'Éric Lapointe est libre, «qu'il n'a jamais été accusé de rien et il n'a pas de casier judiciaire».

Invité à commenter le travail de la police il a dit ne pas vouloir «lancer la pierre» à qui que ce soit, mais il a quand même qualifié l'opération de «maladroite», signalant que certaines



La Presse

Éric Lapointe a lancé hier son dernier album, *Coupable*, quelques jours seulement après avoir fait l'objet d'une enquête pour violence conjugale.

vérifications auraient dû être faites avant l'arrestation et pas «au moment où devaient être portées les accusations».

Pas de poursuites, mais des excuses

Yves François Blanchet a rejeté toute possibilité de poursuites, ajoutant qu'il ne s'agissait pas d'une affaire de «cash», mais «d'honneur et de dignité». Puisqu'il n'entretient aucun doute quant à l'innocence de l'artiste le plus populaire de sa boîte, il s'attend à ce que la police reconnaisse l'erreur publiquement. Il veut que ce soit «gros» et «clair». «Au moins quelqu'un avec une casquette devant une caméra qui dit qu'Éric Lapointe n'a rien à voir là-dedans», a-t-il précisé.

Éric Lapointe n'a évidemment pas assisté au gala de l'ADISQ, dimanche soir. Il a plutôt passé la fin de semaine à la campagne, à s'interroger sur son avenir et à penser au doute qui restera peut-être gravé dans la tête de bien des gens. Son imprésario, lui, ne s'inquiète pas outre mesure de l'impact de cette nouvelle mésaventure du chanteur. «Les gens disent déjà n'importe quoi sur Éric Lapointe, ils vont continuer», dit-il. L'impact sur son public sera minime, selon lui.

Il ne regrette pas non plus d'avoir

choisi le titre *Coupable*, même si on peut y voir une référence à l'arrestation du rockeur en République Dominicaine, il y a quelques années, pour une affaire de possession de drogue. «La notion de culpabilité n'a rien de juridique sur l'album», a-t-il précisé. Elle réfère plutôt à la vie nocturne du chanteur, qui serait notamment «coupable» de trop aimer les femmes.

Les fans présents à la soirée donnée hier ne semblaient pas troublés par les récents événements. Ils ont réservé un accueil bruyant à leur idole qui, toute rage dehors, a amorcé sa courte prestation avec... *Coupable*. Ceux qui l'aiment vont continuer à l'aimer», pense d'ailleurs Sylvie, croisée à la sortie.

Une autre Sylvie, de Lachine celle-là, le confirme. «Ça ne m'empêche pas d'aimer ses chansons. Il n'a pas violé un enfant ou tué quelqu'un», dit-elle avant de préciser qu'elle le croit innocent. Elle trouve cependant très bizarre que l'affaire éclate juste au moment où Éric Lapointe lance un nouvel album et y voit la vengeance d'une personne jalouse.

(La Presse)

Accusé un an plus tard



Pierre Saint-Jacques
pierre.saint-jacques@tribune.qc.ca
SHERBROOKE

Si la décision du dépôt de l'accusation a tant tardé, c'est qu'il fallait avoir en main tous les éléments de preuve et les rapports d'expertise.

La victime qui était passagère dans le véhicule de l'accusé était lui aussi un jeune homme de 17 ans, de l'arrondissement Ascot.

L'accident est survenu vers 23 h 55 dans la nuit du 30 au 31 octobre 2003, en face du 110 boulevard Saint-François à l'endroit où le boulevard devient un sens unique en direction Sud, entre les ponts Saint-François (entendre Terrill) et Aylmer.

Le véhicule a dérapé dans un sens de la route puis dans l'autre avant de heurter la bordure du trottoir puis d'aller donner contre un arbre pour s'immobiliser au milieu de la chaussée.

La prochaine étape de cette affaire sera la communication de la preuve qui a été fixée au 22 novembre.

Un an plus tard, presque jour pour jour après une tragédie de la route, un jeune conducteur, aujourd'hui âgé de 18 ans, vient de voir le ministère public déposer contre lui une accusation de conduite dangereuse ayant causé la mort.

Cette comparaison s'est déroulée, hier, devant le juge Michel Durand de la Cour du Québec (Chambre de la Jeunesse). La procureure Francine Gilbert agit pour la poursuite alors que l'avocate en défense est Me Stéphanie Côté.

Comme le jeune accusé était d'âge mineur au moment de l'accident, on doit taire son identité.

Duplin doit attendre une autre semaine

Pierre Saint-Jacques
SHERBROOKE

enquêteurs du crime contre la personne de Montréal démontreraient que Ève St-Onge, âgée de 13 mois, a péri par asphyxie et que son décès ne relèverait pas d'une cause naturelle.

La nature et la gravité de l'accusation font que le fardeau de la preuve revient à la défense si elle veut obtenir la libération de l'accusé pour la durée des procédures. Pour le moment, Duplin reste donc détenu.

On devait apprendre que pour un incident remontant à avril dernier, l'accusé avait une cause pendante de menaces proférées à l'endroit d'une ex-conjointe et de bris de probation. Cette affaire devait réapparaître sur le rôle de la Cour du Québec le 16 décembre prochain.

Emmaillotée trop serrée

Le drame s'est déroulé dans la nuit du 8 septembre dernier.

Ghyslaine Duplin qui est le conjoint de Annette St-Onge se serait levé vers les 3 h 30 pour se rendre près du bébé et il l'aurait emmaillotée de façon très serrée pour qu'elle ne puisse plus bouger et il lui aurait même mis une couverture autour de la tête.

Vers 6 h 30, soit trois heures plus tard, le beau-père de Ève serait revenu près du berceau pour constater qu'elle était inconsciente.

L'homme de 31 ans accusé d'homicide involontaire du bébé de sa conjointe, devra attendre encore une huitaine de jours derrière les barreaux avant de savoir s'il pourra recouvrer sa liberté.

Ghyslaine Duplin a en effet appris hier que les parties s'étaient entendues pour fixer l'enquête pour remise en liberté au mardi 9 novembre.

Le défenseur Patrick Fréchette a expliqué au juge Michel Côté de la Cour du Québec qu'il faudra sans doute réserver un «bon deux heures» pour cette enquête car il a l'intention de faire entendre trois à quatre témoins, notamment des proches de son client.

Du côté de la poursuite, la procureure Karine Frenette fera entendre au moins un enquêteur de la Sûreté du Québec.

Rappelons que la SQ avait appréhendé Duplin le mercredi 20 octobre et l'avait fait comparaître le lendemain au palais de justice de Sherbrooke concernant l'homicide involontaire du bébé de sa conjointe.

Duplin est détenu depuis ce temps.

Des examens médicaux, l'autopsie et les éléments de preuve recueillis par des

20 gagnants de «L'Annuel de l'auto 2005»

Les gagnants du livre «L'Annuel de l'auto 2005», publié aux Éditions de l'Homme, sont:

- 1-M. Jean-Guy Proteau (Sherbrooke)
- 2-Mme Annette Marquis (Coaticook)
- 3-Mme Suzanne Smith (Rock Forest)
- 4-Mme Linda Breton (Sherbrooke)
- 5-M. Jean-Pierre Caron (Windsor)
- 6-Mme Irène Samson (Sherbrooke)
- 7-Mme Carole Belleville (Sherbrooke)
- 8-Mme Isabel Hayes (Sherbrooke)

- 9-M. Jean-Paul Nadeau (Sherbrooke)
- 10-M. Jean-Claude Roy (Magog)
- 11-M. Claude Richer (Windsor)
- 12-M. Luc Cantin (Sherbrooke)
- 13-Mme Liliane Thibault (Sherbrooke)
- 14-M. Mario Tanguay (Fleurimont)
- 15-Mme Yolande Williams (Sherbrooke)
- 16-M. Marc-André Lachance (Fleurimont)
- 17-Mme Simone Galipeau (Ascot Corner)
- 18-M. Alain Dumont (Richmond)
- 19-M. Richard Bergamin (Rock Forest)
- 20-Mme Nicole Frappier (Brompton)

Grandir au contact des vraies valeurs

C'est ce que je veux pour mon enfant!

PORTES OUVERTES

Collège François Delaplace* (819) 837-2882	
Séminaire de Sherbrooke (819) 563-2050	14 novembre à 13 h 00
Collège du Mont-Sainte-Anne (819) 823-3003	6 novembre à 9 h 00
Collège du Sacré-Coeur (819) 569-9457	7 novembre à 12 h 30
Séminaire Salésien (819) 566-2222	13 novembre à 13 h 00
Collège Rivier (819) 849-4833	
Collège Mont Notre-Dame (819) 563-4104	6 nov. à 8 h 30 / 14 nov. à 13 h 00
Collège Notre-Dame-des-Servites* (819) 838-4221	
École secondaire de Bromptonville (819) 846-2738	

ASSOCIATION DES ÉCOLES PRIVÉES DE L'ESTRIE

www.aepe.qc.ca

EXAMENS D'ADMISSION

le 20 novembre
le 27 novembre

Appelez pour connaître les heures
* Pas d'examen le 27 novembre

FLASH

CE SOIR 18 H 30
LE NOUVEL ALBUM
D'ÉRIC LAPOINTE

C'EST MON SHOW

CE SOIR 19 H
WILFRED
LE BOUTHILLIER

TQS.ca

Un réseau COGECO